

GO GOTSU!

山陰の「創造力特区」へ。

かわらばん 12

江津の“今”と“未来”を伝える広報紙

2020
Vol.828

特集

地域で いきいきと 暮らす

[主な内容]

◎令和元年度決算報告

◎新型コロナウイルス感染症対策支援制度

◎江津市職員採用資格試験案内





特集 地域でいきいきと暮らす

本市では、市民、地域、行政など多様な主体が一丸となり、障がいのある人もない人も誰もが住み慣れた地域で安心して生き生きと暮らせる社会の実現を目指しています。

特集では、障がいのある人を支援する施設、マーク、出前講座について紹介しています。まずは障害について知ることからはじめませんか。

12月3日(木)～9日(水)は

「障害者週間」です

障がい者週間とは、「国際障害者デー」である12月3日から、日本の「障害者の日」である9日までの1週間については、平成7年6月27日の障害者施策推進本部が障害者週間とすることを決定しています。

期間中、障がいのある人の社会参加を促進し、皆さんに障がい者問題についての理解と認識を深めていただくために各種取り組みが行われます。

次の施設が無料開放されます。

◎対象者

各障害者手帳所持者およびその介

岡 高齢者障がい者福祉課障がい者福祉係

TEL (52) 7934



江津市高齢者障がい者福祉課
障がい者福祉係長
田中 俊之

護者1人(身体障害者手帳・療育手帳・精神障害者保健福祉手帳)

◎対象施設

・江津中央公園

TEL (52) 1790

・有福温泉公衆浴場御前湯

TEL (56) 3353

・有福温泉公衆浴場さつき湯

・有福温泉公衆浴場やよい湯

・今井美術館(通年無料)

※介護者有料

TEL (92) 1839

・桜江B&G海洋センター

TEL (92) 1152

◎利用方法

施設などに手帳を提示してください。定休日があるため、事前に施設にご確認ください。

なお、県内他市町村所在の施設開放状況は島根県ホームページに情報公開されています。

ご存じですか？マークの意味

※掲載のマークは一例です。



ヘルプマーク

このマークは、援助が必要な人のためのマークです。

外見からは分からなくても援助が必要な人がいます。このマークを見かけたら、バスや列車内で席を譲る、困っているようであれば声をかけるなど、次のような配慮をお願いします。

- ・公共交通機関では、席をお譲りください。
- ・駅や商業施設などで、声をかけるなどの配慮をお願いします。
- ・災害時は、安全に避難するための支援をお願いします。

◎申請・交付場所 市町村および県(障がい福祉課、保健所、心と体の相談センター)

◎交付対象 内部障がいや妊娠初期の人など、身体障害者手帳などの有無は問いません。

☎高齢者障がい者福祉課
障がい者福祉係

TEL (52) 7934



障害者のための 国際シンボルマーク

障がい者が利用できる建物、施設であることを明確に表すための世界共通のシンボルマークです。

※このマークは「すべての障がい者を対象」としたものです。特に車椅子を利用する障がい者を限定し、使用されるものではありません。

☎公益財団法人日本障害者リハビリテーション協会

TEL03(5273)0601 Fax 03(5273)1523



耳マーク

耳マーク

聞こえにくい人への配慮を表すマークです。

聴覚障害者は見た目には分からないために、誤解されたり、不利益を被ったり、社会生活上で不安が少なくありません。

☎一般社団法人全日本難聴者・中途失聴者団体連合会

TEL03(3225)5600 Fax 03(3354)0046

出前講座

「あいサポーター研修」受付中!

誰もが、多様な障がいの特性や障がいのある人の困りごと、障がいのある人への必要な配慮などを理解し、そして、必要なときにちょっとした手助けができる“やさしくて温かい地域社会づくり”を目指して、「あいサポート運動」に取り組むため、「あいサポーター研修」を行っています。

☎江津市社会福祉協議会

TEL (52) 2474



ほじょ^{けん}犬マーク

身体障害者補助犬とは、盲導犬、介助犬、聴導犬のことを言います。「身体障害者補助犬法」において、公共の施設や交通機関はもちろん、デパートやスーパー、ホテル、レストランなどの民間施設は、身体障がいのある人が身体障害者補助犬を同伴するのを受け入れる義務があります。補助犬を同伴することのみをもってサービスの提供を拒むことは障がい者差別に当たります。

☎厚生労働省社会・援護局障害保健福祉部企画課自立支援振興室

TEL03(5253)1111 Fax 03(3503)1237

キラリ とももに輝く

市内には、障がいのある人が働く施設が多くあります。笑顔でいきいきと暮らしていけるように、寄り添い、支援している施設、関係機関の一部を紹介します。

働く

就労継続支援B型事業所 フーズくわの木

利用者一人一人の働くを支える

平成27年10月、就労継続支援B型事業所として開所しました。

商標登録したサツマイモ「いわみ蜜衛門」の栽培から加工、販売を行っています。また、肉じゃがや筑前煮、ハンバーグなどの防災食をOEM方式（他社ブランドの製品を製造すること）により製造。関東圏を中心に出荷しています。

開所した当初は、レトルトパウチを手作業で真空にしました。商品の品質の安定と生産性の向上を目的に機械化しました。

機械化に伴い、作業方法を見直し

ました。商品ごとの作業ではなく、全ての商品が同じ作業の繰り返しとなるよう工夫。また作業手順書は文字では利用者には分かりにくいいため、写真によるマニュアルを作成しています。

商品の安定供給ができれば、注文数が増えました。その結果、利用者の仕事に対する意欲が上がり、休まず仕事をするにつなっています。

今後は、防災食を自社製品として販売します。一人一人の特性に応じたサービスを提供し、働くを支えます。



施設概要

施設名 / 就労継続支援B型事業所

フーズくわの木

経営主体 / 社会福祉法人いわみ福祉会

事業内容 / 就労継続支援B型事業

所在地 / 二宮町神主2218-1

電話 / (52) 7185



▲ホームページ

多機能事業所 ワークくわの木江津事業所

共生社会を目指して

平成23年4月、生活介護・就労継続支援B型の多機能事業所として開所。以来、利用する人それぞれの個性や障害特性を尊重し、多くの活躍の場を提供できるよう取り組んでいます。

現在行っている作業は、さをり織り製品の製造をはじめ、各種受託作業（シール貼りなど）、コーヒーマシンの自家焙煎・袋詰めなど多岐にわたります。さらに、今後は地元企業との共同で道路の分離帯などに「ガザニア」の栽培・販売を行う計画です。



施設概要

施設名 / 多機能事業所ワークくわの木江津事業所

経営主体 / 社会福祉法人いわみ福祉会

事業内容 / 生活介護事業、就労継続支援B型事業

所在地 / 江津町1110-20

電話 / (52) 2806



▲ホームページ

併設のイタリア料理店「森のレストラン」では、ホールでの接客や配膳

食器の洗浄、盛り付けなどの作業をしています。長年サービスを利用された人の中には、欠かせない人材として雇用されている人もいます。

今後、障がいのある人が生きがいをもって通い、働く場を目指すとともに、障がいのある人もない人も自分らしく生きる「共生社会」を意識するきっかけとなる事業を展開します。

さくらんぼのお家^{うち}

一緒に楽しく働こう

障がいのある人が一人にならないように、また地域の人たちと一緒に仕事ができるように支援することを目的に、平成24年4月に「さくらんぼのお家」はオープンしました。

現在の利用者は、就労継続支援A型事業が7人、B型が9人の合計16人。7人の職員と一緒に、弁当やパン、菓子の製造、野菜の販売、弁当の配達などを行っています。

仕事をするにやりがいを感じてもらうため、施設外就労や体験などに取り組んでいます。

聴覚に障がいのある利用者とは



施設概要

施設名 / さくらんぼのお家

経営主体 / NPO法人さくらんぼのお家

事業内容 / 就労継続支援A型事業、就労継続支援B型事業

所在地 / 桜江町谷住郷1713-1

電話 / (92) 1171



▲ホームページ

コミュニケーションをとるため、他の利用者と職員と一緒に手話にも取り組んでいます。

これまでは、相談などに来られた人を支援してきました。今後は、地域と連携しながら、引きこもりの人などにも支援ができる体制を整える計画をしています。

★アグリプラント甲斐の木



施設概要

施設名 / アグリプラント甲斐の木
経営主体 / 江津コンクリート工業株式会社
事業内容 / 就労継続支援A型事業、就労継続支援B型事業
所在地 / 都野津町2307-47
電話 / (52) 7141



▲ホームページ

機械化で利用者の負担軽減

平成27年9月、日本一のトマトづくりと高い工賃を目指して開所。ハウス14棟でトマトの栽培をしています。

現在の利用者は、14人。トマトの栽培・管理などの農作業、トマトのパック詰めやシール貼りなど、一人一人の特性に合った作業を担当しています。

トマトは、食卓でも加工品でもスイーツでも使えるため需要は高いです。また栽培期間が長いいため、長期就労に結びつきます。

需要の高い商品はどこでも手に入るため、商品の差別化が必要となり

ます。そのため、糖度が高いフルーッとトマトの栽培に取り組んでいます。また、安定して高品質のトマトを生産するためには、データの管理と予測が必要となります。それを実現するため、ハウスの自動制御、遠隔操作で品質を管理。力仕事だったハウスの換気も、自動で開閉します。ハウスの機械化は、利用者の働きやすい環境にもつながっています。

自然に恵まれた環境で、利用者の皆さんも落ち着いて仕事をしています。今後は、露地での野菜づくりなどを計画しています。

★レッツビギン



施設概要

施設名 / レッツビギン
経営主体 / 江津コンクリート工業株式会社
事業内容 / 就労継続支援B型事業
所在地 / 嘉久志町2426-110
電話 / (52) 7567

楽しみながら仕事を

地域で障がいのある人が働き、活躍できる場として、平成25年に開所しました。現在は、ポップコーンの製造・販売、広報紙かわらばんの仕分け、食品トレイにスポンジの貼り付ける作業を行っています。

広報紙かわらばんの作業は、月に10日ほどの作業。各自治会ごとに配布数を仕分け、文書などの配布物を広報紙に折り込みます。

広報紙の仕分けが終わると、ポップコーンを製造します。

仕事の幅を広げ工賃を引き上げることがこれまでの課題でした。福祉

施設などと連携して全国展開している企業と契約を結び、ポップコーンの製造・販売を始めました。利用者は、ポップコーンの製造や袋詰め、計量、パッケージのシール貼り作業を行っています。

市内スーパーや道の駅、病院の売店など販路も広がり、遠くから買い求めに来る客も増えていきます。

利用者も、ポップコーンを作る楽しさと、買ってもらえる喜びから、仕事に対するやりがいを感じています。利用者のさらなる工賃アップを目指しています。

なないろ江津駅前

働くことの意義を伝えたい

平成30年4月、江津駅前の病院跡地に開所した「なないろ江津駅前」。利用する人とスタッフが、共に学び、共に楽しみ、共に地域社会に貢献するを理念に、障がい特性に応じた専門的な支援を行っています。

利用できるサービスは、就労継続支援B型事業、放課後等デイサービスで、8人のスタッフが対応します。福祉サービスの需要が増えてきたため、市内に事業所を2カ所増やし障がいのある人の支援の場を広げています。

利用している人は、自閉症や発達



施設概要

施設名 / なないろ江津駅前

経営主体 / 合同会社演舞企画

事業内容 / 就労継続支援B型事業、障がい児通所支援事業、日中一時支援事業

所在地 / 江津町909-1

電話 / (52) 7743



▲ホームページ

障がいのある人です。過ごしやすく作業しやすい環境をつくり、迎えています。就労継続支援B型事業では、6人が自宅から通い、サービスを利用しています。希望する人には送迎も行っています。

現在は、もなかスープレの製造とリースタオルをたたむ作業に取り組んでいます。写真入りの手順書を用意し、障がいのある人に寄り添う支援を行っています。

今後は、障がいのある人が余暇を楽しむなどの目的を持って、仕事に取り組み支援を計画しています。

ワークステーション江津

障がいのある人と企業をつなぐ

江津市とハローワーク浜田が共同で運営する就職支援施設、ワークステーション江津。平成24年10月に市役所内に開所し、平成28年8月にパレットごうつに移転しました。

ワークステーション江津は、市内の総合的な仕事の相談窓口で、無料の職業紹介、職業相談、就労支援などをを行っています。常時3人の職員が相談を受けています。

障がいのある人が仕事を探すうえで、の不安や悩みを聞き、その人に合った仕事の提案や書類の作成、面接の受け方などをサポート。また、気に



施設概要

施設名 / ワークステーション江津

運営主体 / ハローワーク浜田

事業内容 / 相談窓口

所在地 / 江津町1518-1 (パレットごうつ2階)

電話 / (54) 0952



▲ホームページ

なる企業の見学も支援しています。

障がいのある人と企業をつなぎ、就労後も専門機関と連携し、定着支援を行うなどのバックアップをしています。

また、市基幹相談支援センターと連携し、より多くの人に就労の情報提供を図るための事業を展開しています。

医療・福祉

社会福祉法人島根整肢学園

西部島根医療福祉センター

質の高い医療・福祉サービスを

社会福祉法人島根整肢学園は、昭和35年9月に島根県下で初めての肢体不自由児施設島根整肢学園、昭和52年に重症心身障害児施設安養学園、平成4年に身体障害者療護施設島根療護園を開設。医療・福祉の多種多様な需要に対応できるサービスや施設整備の拡充を行っています。

西部島根医療福祉センターでは、重症心身障害児者、肢体不自由や発達障害児が多く利用しています。

子どもであれば、発達を促し、子どもと成人には、安心・安全な生活ができるように必要な医療と療育を



施設概要

施設名 / 西部島根医療福祉センター

経営主体 / 社会福祉法人島根整肢学園

事業内容 / 医療型障害児入所施設島根整肢学園、療養介護事業所安養学園、障害者支援施設島根療護園、在宅支援事業、一般入院、外来診療

所在地 / 渡津町1926

電話 / (52) 2442



▲ホームページ

提供しています。

療育では、一人一人の特性に応じて立てた個別計画に基づき、彼らはどう思っているのか、どうしてほしいのかを第一に考えて取り組んでいます。例えば、地域の人と交流ができる夏祭りや学園祭の開催、季節感を感じる外出支援サービス、視線入力装置などの使用による意思伝達、自発性の開発などです。

そのために職員が利用者の思いに容易に気づくことができる、障がいがあるから諦めてしまわないなど、自己研鑽のための施設内研修会が行われています。

教育

島根県立

江津清和養護学校

児童生徒一人一人に応じた教育を

江津清和養護学校は、昭和54年4月に肢体不自由教育部門の県立の養護学校として開校し、平成22年から病弱教育部門が新設されました。

県西部における肢体不自由・病弱教育の拠点校で、身体に不自由さのある子どもたちや、生活する上で、継続した健康管理や医療との連携が必要な子ども達が通っています。

「明るく・楽しく・元氣よく」の校訓のもと、小学部、中学部、高等部の児童生徒26人が、一人一人の実態に合わせた教育課程により学んでいます。



施設概要

施設名 / 島根県立清和養護学校

経営主体 / 島根県

事業内容 / 肢体不自由教育部門・病弱教育部門の特別支援学校

所在地 / 渡津町772

電話 / (52) 2613



▲ホームページ

地域の人との関わりを深めるため、渡津町内の皆さんとの交流会を行ったり、市内の小・中学校や高等学校との交流活動を行っています。

また、自己の将来の進路に向けた学習では、地域の企業や福祉事業所、各関係機関に協力していただき、見学や現場実習などを行っています。

江津清和養護学校のことをより多くの人に知って頂き、つながりを持ちながら教育活動を進めていくこととしています。

日中活動

えんJOY

日中過ごす場を提供

平成24年10月、日中一時支援事業と相談支援事業を提供するため開所。現在は、9人の利用者を4人の職員で支援しています。

日中一時支援事業とは、障がいのある人の日中における活動の場を確保し、家族の就労支援および介護している家族の一時的な休息を目的とするものです。

休息をとることは非常に重要です。無理が重なったとき、結果的にさまざまな問題を引き起こしてしまう可能性があります。

主な活動は、障がいのある子どもの登下校の支援や下校後の居場所を提供しています。

下校後は、おやつを食べたり、施設周辺の散歩、ドライブ、音楽鑑賞など、利用する子どもたちの好きな遊びで、家族の迎えを待ちます。利用者一人一人が、思い思いの遊びで過ごします。

今後も、他の事業所と連携しながら、障がいのある人を支えます。



施設概要

施設名 / えんJOY

経営主体 / 合同会社えん

事業内容 / 日中一時支援事業、相談支援事業

所在地 / 渡津町290-1

電話 / (52) 7107

相談

江津市基幹相談支援センター

住み慣れた地域での生活を支援

平成27年4月、市からの委託事業で、江津市基幹相談支援センターを開所。地域の相談支援の拠点として、相談支援専門員、社会福祉士などの専門職員が障がいのある人や家族の支援などを行っています。

年間約2000件の相談を7人の相談員で対応しています。電話や訪問などを行い相談を受けます。

相談で最も多いのが就労に関することです。一人一人のニーズを聞き取り、就労または福祉サービスにつなぎます。

社会と関わることが難しい人を支



援するため、地域の民生委員と連携する取り組みを始めました。

また、令和元年12月に地域活動支援センター「タック」を同センター内に併設。日中における居場所の提供と障がい特性に応じた個別対応、また必要に応じて適切な支援機関へつなぎます。

地域活動支援センターで個別の直接支援を行うことにより、基幹相談支援センターの役割のひとつである切れ目のない総合的な相談窓口の実現を目指しています。

施設概要

施設名 / 江津市基幹相談支援センター

受託者 / 社会福祉法人島根整肢学園

事業内容 / 相談事業

所在地 / 江津町1518-1 (パレットごうつ2階)

電話 / (52) 7891

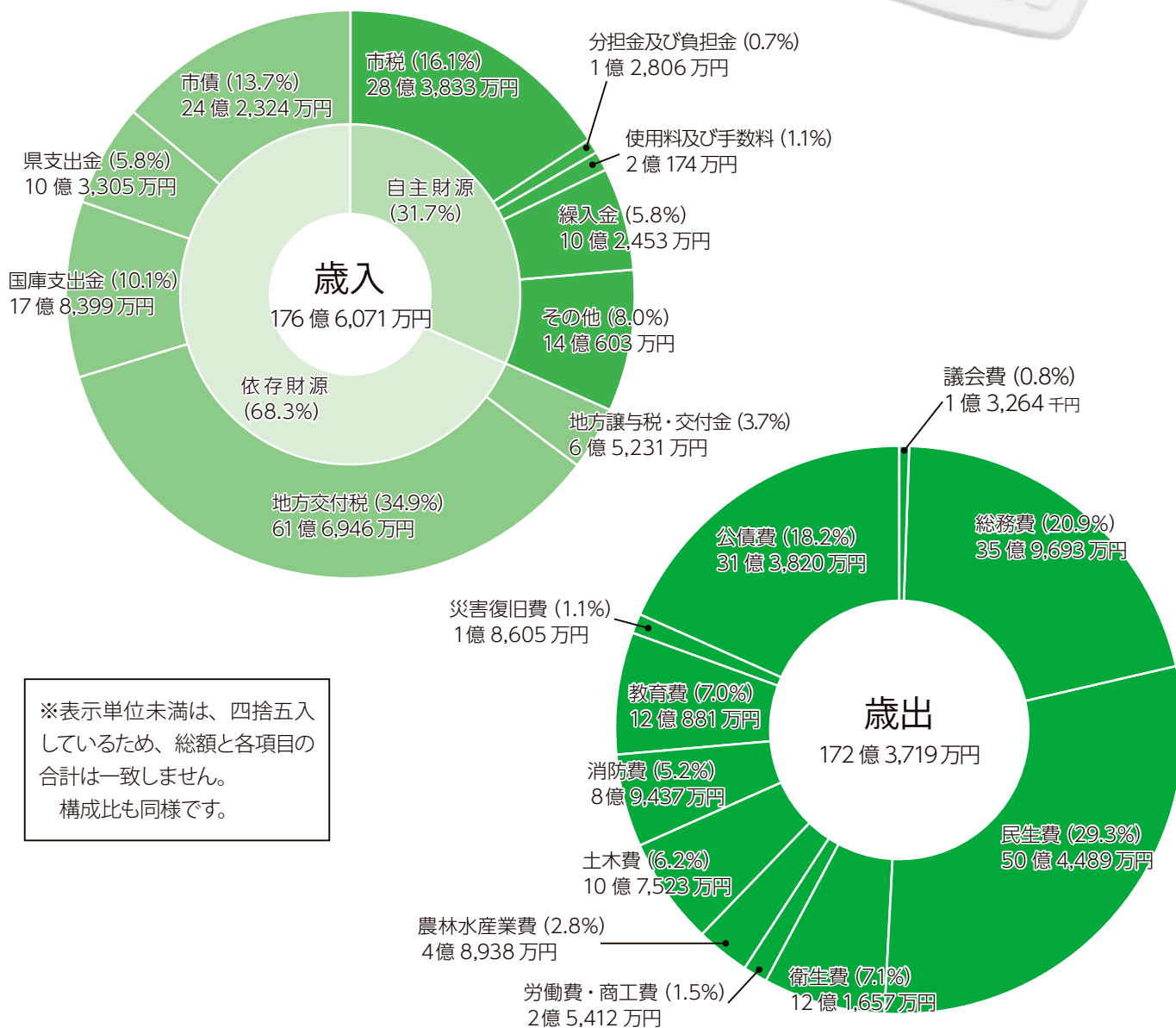
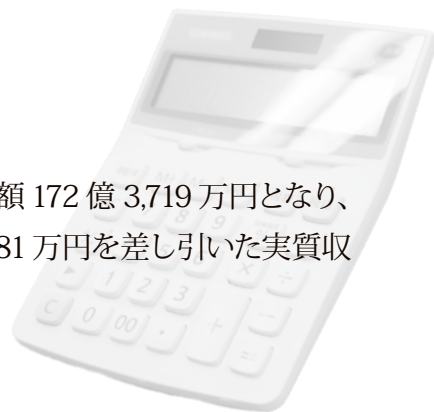


▲ホームページ

令和元年度決算報告

令和元年度の江津市の決算が9月議会で認定されました。

一般会計の決算は、歳入総額176億6,071万円に対し、歳出総額172億3,719万円となり、歳入歳出差引額は4億2,352万円、翌年度へ繰り越すべき財源8,781万円を差し引いた実質収支は、3億3,571万円の「黒字」となりました。



※表示単位未満は、四捨五入しているため、総額と各項目の合計は一致しません。構成比も同様です。

主な事業

令和元年度の主な事業とその決算額を紹介します。

- ◎新庁舎建設事業 (建築工事費など) ※平成30年度繰越分含む 11億2,360万円
- ◎地域医療支援対策事業 2億7,950万円
- ◎防災情報伝達システム整備事業 2億4,040万円
- ◎公共土木施設災害復旧事業 ※平成30年度繰越分含む 1億3,700万円
- ◎通学路整備事業 ※平成30年度繰越分含む 1億2,535万円
- ◎地域コミュニティ活性化事業 1億2,522万円
- ◎小学校施設耐震化事業 1億2,115万円
- ◎プレミアム付商品券事業 6,678万円

地方債現在高の状況

令和元年度	平成30年度	増減額
205億3,060万円	211億2,447万円	△5億9,387万円

基金現在高の状況

令和元年度	平成30年度	増減額
55億2,424万円	58億3,362万円	△3億938万円

健全化判断比率等の状況

指数名	令和元年度	平成30年度	早期健全化基準	財政再生基準
実質赤字比率	-	-	13.6%	20%
連結実質赤字比率	-	-	18.6%	30%
実質公債費比率	13.7%	13.7%	25%	35%
将来負担比率	100.9%	109.6%	350%	-
資金不足比率	-	-	経営健全化基準	20%

「地方公共団体の財政の健全化に関する法律」により、決算に基づく「健全化判断比率（4指標）」及び「資金不足比率」の作成・公表が義務付けられています。

表中の「-」は、赤字、資金の不足なしを表しています。

Check! 江津市の財政状況は、「健全段階」です。



特別会計

特別会計は、一般会計と区分し特定の収入と支出で経理を行う会計です。

特別会計名	歳入	うち一般会計繰入額	歳出	歳入歳出差引
国民健康保険事業	33億61万円	2億4,364万円	32億3,199万円	6,862万円
国民健康保険診療所事業	207万円	24万円	206万円	1万円
後期高齢者医療事業	7億5,286万円	4億8,226万円	7億5,264万円	23万円
公共下水道事業	9億2,439万円	2億4,990万円	9億1,519万円	920万円
農業集落排水事業	5億3,551万円	1億4,998万円	5億1,880万円	1,671万円

※表示単位未満単純四捨五入

公営企業会計

公営企業会計は、水道事業が事業収益で運営し独立して経理する会計です。

公営企業会計名	歳入	うち一般会計繰入額	歳出	歳入歳出差引	
水道事業	収益的収支	9億1,479万円	1億3,411万円	9億98万円	1,381万円
	資本的収支	3億223万円	6,741万円	5億7,226万円	△2億7,003万円

【収益的収支】 1年間の営業収支

【資本的収支】 設備投資などに伴う収支。収入不足額は、損益勘定内部留保資金など（積立金など）で補てんします。

用語の解説

◎地方債

地方公共団体が資金調達するための借入金

◎基金

特定目的のために資金を積み立てるもの

◎健全化判断比率

財政の健全度を表すもの

◎実質赤字比率

年間の標準的な収入に対し、普通会計の実質赤字がどのくらいあるか示したもの

◎連結実質赤字比率

年間の標準的な収入に対し、一般会計の実質赤字がどのくらいあるか示したもの

◎実質公債費比率

年間の標準的な収入に対し、普通会計の借金返済額がどのくらいあるか示したもの

◎将来負担比率

年間の標準的な収入と比較し、普通会計が将来負担する負債がどのくらいあるか示したもの

◎資金不足比率

公営企業会計の事業規模に対する資金の不足額を示したもの

令和元年度 職員の給与などの状況

■ 人事課人事給与係
TEL (52) 7930

市職員の給与は条例、規則などで定められています。職員の給与には、基本給としての給料と、扶養、住居、通勤手当やボーナスにあたる期末・勤勉手当などがあります。これらの給与の状況を次のとおり公表します。

1. 総括

(1) 人件費の状況

(普通会計決算)

住民基本台帳人口 (令和2年1月1日)	歳出額 (A)	人件費 (B)	人件費率 (B/A)
23,442 人	17,209,256 千円	2,195,105 千円	12.8%

(2) 職員給与費の状況

(普通会計決算)

職員数 (A)	給与費				一人当たり 給与費 (B/A)
	給料	職員手当	期末 勤勉手当	計 (B)	
232 人	851,093 千円	142,160 千円	347,096 千円	1,340,349 千円	5,777 千円

(注) 1. 職員手当に退職手当は含みません。

2. 職員数は、平成 31 年 4 月 1 日現在の人数で、水道など公営企業会計などの職員は含まれません。

2. 一般行政職の平均給料月額および初任給などの状況 (令和2年4月1日現在)

(1) 平均年齢および平均給料月額などの状況

区分	江津市	国
平均年齢	43.8 歳	43.2 歳
平均給料月額	317,642 円	327,564 円
平均給与月額	363,157 円	408,868 円

(2) 職員の初任給の状況

区分	江津市	国
大学卒	182,200 円	182,200 円
高校卒	150,600 円	150,600 円

3. 職員手当の状況 (普通会計職員)

(令和2年4月1日現在)

(1) 期末・勤勉手当

区分	江津市		国	
	期末手当	勤勉手当	期末手当	勤勉手当
6 月期	1.300 月分	0.950 月分	1.300 月分	0.950 月分
12 月期	1.300 月分	0.950 月分	1.300 月分	0.950 月分
計	2.60 月分	1.90 月分	2.60 月分	1.90 月分

(注) 職務の級などによる加算措置有。

(2) 退職手当

区分	江津市		国	
	自己都合	定年・勸奨	自己都合	定年・勸奨
勤続 20 年	19.6695 月分	24.586875 月分	19.6695 月分	24.586875 月分
勤続 25 年	28.0395 月分	33.27075 月分	28.0395 月分	33.27075 月分
勤続 35 年	39.7575 月分	47.709 月分	39.7575 月分	47.709 月分
最高限度額	47.709 月分	47.709 月分	47.709 月分	47.709 月分

(注) 1. 退職前の職責などに応じた調整額を加算。

2. 島根県市町村総合事務組合の退職手当制度に加入。

(3) 扶養手当

区分	江津市	国
配偶者	6,500 円	6,500 円
子	10,000 円	10,000 円
配偶者以外の扶養親族	6,500 円	6,500 円
特定期間 (満 16 歳年度初めから 満 22 歳年度末) の子の加算	5,000 円	5,000 円

(4) 住居手当

借家居住者	月額 16,000 円を超える家賃を支払っている者に対して 28,000 円を限度に支給
-------	----------------------------------------------

(5) 通勤手当

交通機関利用者	交通機関などを利用して通勤する職員に対して、55,000 円を限度に支給
交通用具利用者	自動車などを使用して通勤する職員に対して、通勤距離区分により 2,000 円から 31,600 円の範囲内で支給

4. 特別職の報酬などの状況

(令和2年4月1日現在)

	区分	月額	期末手当
給料	市長	701,100 円	6 月期 1.675 月分
	副市長	587,900 円	
	教育長	508,900 円	12 月期 1.675 月分
報酬	議長	353,000 円	6 月期 1.675 月分
	副議長	312,000 円	
	議員	294,000 円	12 月期 1.675 月分

(注) 1. 市長・副市長・教育長の給料は平成 25 年 4 月から減額しています。

2. 期末手当には、40/100 の加算措置有。

5. 職員数の状況

(平成 31 年 4 月 1 日現在)

部門	普通会計 (一般行政)							
	議会	総務	税務	労働	農林水産	商工	土木	民生
職員数	3	63	16	0	15	7	29	60
部門	普通会計				公営企業等会計			合計
	衛生	小計	教育	水道	下水道	その他		
職員数	19	212	18	12	8	10	260 (262)	

(注) 1. 職員数については、令和 2 年地方公共団体定員管理調査に基づく職員数です。

2. 江津市の条例による職員定数は 347 人です。

3. その他の内訳は、国民健康保険 6 人、後期高齢者医療 4 人です。

4. () は令和元年度。

＼新しい庁舎で一緒に働こう！

江津市職員を募集します

令和3年4月採用予定



[申込期間] 12月1日(火)～令和3年1月4日(月)

[試験日] 第1次試験 令和3年1月17日(日) / 第2次試験 令和3年2月7日(日)

[試験会場] 第1次試験 江津市地場産業振興センター / 第2次試験 江津市役所
※申し込み状況により会場を変更することがあります。

[試験区分など]

▶ 一般事務

- ◎採用予定人数 3人程度
- ◎受験資格
昭和63年4月2日～平成15年4月1日までに生まれた人



先輩からのメッセージを
ホームページで公開中!

仕事内容や志望動機などを
若手職員がお答えします!



▶ 保健師

- ◎採用予定人数 2人程度
- ◎受験資格
昭和55年4月2日～平成15年4月1日までに生まれた人で、保健師の資格を有する人、または、令和3年3月31日までに実施される国家試験に合格し免許を取得する見込みの人

▶ 土木

(民間企業等職務
経験者対象)

- ◎採用予定人数 2人程度
- ◎受験資格
昭和61年4月2日～平成10年4月1日までに生まれ、民間企業などで継続して1年以上就業した期間が通算して3年以上ある人。

募集要項や受験申込書などは

①人事課宛てに請求するか、②ホームページから印刷してください。

江津市ホームページはこちら →

〒人事課人事給与係 TEL (52) 7930



新型コロナウイルス感染症対策 支援制度

江津市プレミアム付飲食券 の利用開始

12月1日(火)から江津市プレミアム付飲食券が利用できます。

市内の飲食店(登録店)で使って、江津を盛り上げましょう！

◎利用有効期間

12月1日(火)～令和3年3月31日(水)

◎利用できる店舗

取扱店として登録された市内店舗のみ利用できます。引換(販売)窓口で取扱店舗の一覧表を配布しています。

取扱店舗の最新情報は、江津商工会議所のホームページでご確認ください。(店舗情報は順次追加予定)

◎利用時の注意

おつりはできません。

☎江津商工会議所

TEL (52) 2268

桜江町商工会

TEL (92) 1331



▲ホームページ

ひとり親世帯臨時特別給付金の申請はお済みですか？

ひとり親世帯を支援するため、「ひとり親世帯臨時特別給付金」の申請を受け付けています。

◎対象 広報かわらばん8月号または市ホームページでご確認いただくか、子育て支援課子育て支援係までお問い合わせください。

◎給付額

給付金の対象となる人に、国から1世帯当たり5万円(第2子以降1人につき3万円を加算)が給付されます。

さらに、5月31日時点で本市に住所を有する人には、市から子ども1人につき3万円を給付します。

◎申請期限 令和3年2月28日(日) ※当日消印有効

☎子育て支援課子育て支援係

TEL (52) 7487



▲ホームページ

新型コロナウイルス感染症を知って！ 済生会江津総合病院で講演会を開催

10月28日、済生会江津総合病院で「新型コロナウイルス感染症～正しく恐れて正しく予防～」と題し、市民公開講座が開催されました。

講師は同病院の感染管理認定看護師・恒松愛さん。恒松さんは「今年はインフルエンザ感染者が少ない。学級閉鎖が始まる時期だが、まだ発生していないのは、新型コロナウイルス感染症対策として行われている、マスクや手洗い・うがい、手指の消毒のおかげ。正しい予防法をきちんとやることで、新型コロナウイルスに感染するリスクを抑えることもできる」また、「かぜなどの症状が出る前の方が、感染力が強いため、体調の悪い時は無理せず、学校や仕事を休んで欲しい」と話しました。



参加した南口イワ子さんは「感染症対策についてよく分かった。教えてもらった正しい手洗いの方法と消毒の方法を実践したい」と感染予防に対して気持ちを新たにしました。

新型コロナウイルスに関する相談窓口

感染の疑いや不安への相談・一般相談

しまね新型コロナウイルス感染症健康相談
コールセンター(浜田保健所内)

受付 平日、土日、祝日

時間 午前8時30分～午後9時

TEL0855(29)5967

※聴覚障がい者などのためのFAXによる相談は、島根県健康推進課TEL0852(22)6328で受け付けます。

江津市相談窓口(健康医療対策課)

受付 平日のみ

時間 午前8時30分～午後5時15分

TEL(52)7935

いじめや差別などの悩みがあるとき

みんなの人権110番

受付 平日のみ

時間 午前8時30分～午後5時15分

TEL0570(003)110



おうち時間×神楽

今回で最後となる神楽まちがい探しは、大元神楽を題材にしました。
神楽まちがい探しで、おうち時間に神楽を楽しみませんか？

広報クイズ

まちがいは全部で5つ！ 神楽まちがい探し



神楽まちがい探し



神楽まちがい探し

写真協力：市山神友会「綱貫」

2枚の写真にある、5つの違うところを探してみましょう！正解者の中から抽選で10人に神楽グッズをお送りします。

◎応募方法

はがきかメールで、次の事項を書いて応募してください。

- ①まちがい探しの答え5カ所、②住所、③氏名、④電話番号、⑤神楽の好きなところ、⑥広報紙かわらばんの感想

※当選の発表は、景品の発送をもって代えさせていただきます。お寄せいただいた感想、ご意見は広報紙などに掲載することがあります（匿名で掲載します）。

◎応募締切

12月23日（水）必着

◎プレゼントの内容

- ①恵比須・大蛇のマスキングテープ
- ②石見神楽フェイスパック

※どちらのプレゼントが当たるかは当選してからのお楽しみ！

◎その他

クイズの正解は、1月号と市ホームページ（応募締切以降）に掲載します。

◎申込先

江津市江津町1525番地
江津市総務課広聴広報係
kouhou@city.gotsu.lg.jp

広報11月号まちがい探しの答え



水道管を凍結から守りましょう

■水道課業務係 TEL (52) 0555

寒さ厳しい季節が到来しました。気温が0度以下になると、日中でも家庭の水道管が凍結する恐れがあります。十分に注意しましょう。

水道管を凍結から守るには

露出した水道管や水道メーターなどに新聞紙、古布、ダンボール、発泡スチロールなどを巻き付けて保温してください。(火災の原因になるため給湯器、温水器、ボイラー、井戸用ポンプなどには巻き付けないでください)

水道管が凍結したときは

水道管にタオルなどを巻き付け、ぬるま湯をゆっくりかけてください。(熱湯をかけると、水道管が破裂する恐れがあります)
もし、水道管が壊れたら江津市給水装置工事指定業者に修理を依頼してください。

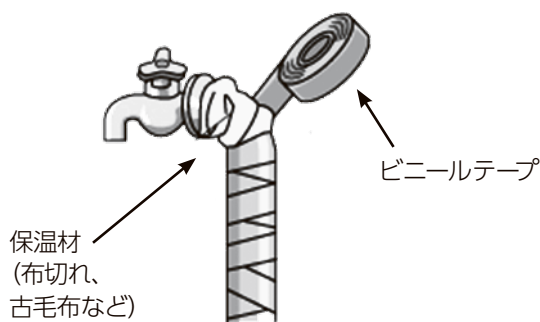
修理費用・水道料金は自己負担です

本管分岐から家庭の蛇口までの部分は、市から貸し出している水

道メーターを除き、個人などの所有物(財産)です。
このうち本管分岐から止水栓までは市が管理しますが、止水栓から宅内側については、所有者が管理することになっています。したがって、止水栓から宅内側の水道管の破裂による修理費用は所有者の負担になります。

水道課では、凍結による漏水の場合、水道料金の減免などは行っていません。凍結、破裂対策は十分に行いましょう。

— 水道管の防寒の仕方 —



道路の除雪と冬期全面通行止めにご協力を

除雪作業のときの注意点

江津市と島根県では、大雪の際、状況に応じて除雪作業を行います。次のことについて、ご理解とご協力をお願いします。
◎除雪作業の妨げになるため、路上駐車はしないでください。
◎積雪により、立木の枝が通行の支障となる場合は、断りなく伐採することがあります。

◎民家の入口などの除雪は、個人で対応してください。

◎国道などに置いてある凍結防止剤は持ち帰らないでください。

桜江日和線(日桜ロード)の冬期全面通行止め

市道桜江日和線(日桜ロード)は急勾配であり凍結などの恐れがあるため、冬期は全面通行止めと

なります。

◎期間 12月15日(火)～

2月末日予定

※天候などにより規制開始日および解除日の変更となる場合があります。(大型車両は天候に関わらず右記期間内は全面通行止め)

◎道路に関する問い合わせ先
・市道について

土木建設課施設管理係

TEL (52) 7491

・農道について

農林水産課農政係

TEL (52) 7956

・林道について

農林水産課林業水産係

TEL (52) 7957

・県道について

浜田県土整備事務所

TEL 0855 (29) 5698

「2021江津市エコライフカレンダー」を配布します

■市民生活課生活環境係 TEL(52)7936

江津市地球温暖化対策推進協議会で、「江津市エコライフカレンダー」を作成しました。この取り組みは、一人一人が省エネルギーについて関心を深め、実践することで、地球温暖化防止につなげることを目的としています。

2021年のカレンダーには、環境について、市民の皆さんが撮影した写真と市内の中学生が作った標語を掲載しています。

江津の美しい自然を守るために、自分たちにできるエコな暮らしを実践していきましょう。

カレンダーは希望する人に差し上げます。

◎配布期間 12月7日(月)から配布

※なくなり次第終了

◎配布場所 市民生活課および桜江支所

江津市エコライフカレンダー掲載写真

今年は、「江津の守りたい海、山、川、自然、生き物」をテーマに募集しました。多くの皆さんから応募があり、次の作品が入選しました。

写真タイトル	氏名
見つけた森アオガエル卵	佐々木 一幸さん
いつもと違う夏	有間 保夫さん
市民にとって大切で必要な上江川橋	戸谷 利枝さん
浅利海岸	夜陣 進さん
来年もこの場所に	水黒 望さん
夕日に乾杯!	堀江 亮輔さん
川からの恵	佐野 千壽子さん
食欲の秋はもうすぐ	壺岐 政和さん
稲穂の上を飛ぶサギ	工藤 健心さん
江の川河口 海猫(ごめ) 冬の陣	梅田 賀千さん
江の川	瀬尻 敏樹さん
観音滝	中村 征雄さん
しだれ桜(福泉寺)	井下 則子さん



江津市地球温暖化防止標語入選作品

今年は、「自分たちにできるエコ」をテーマに募集しました。459人の生徒の皆さんから応募があり、次の作品が入選しました。

賞	標語	学校	学年	氏名
江津市長賞	団欒で 幸せ家族 節電も	桜江中	3年	三浦 心実さん
江津市教育委員会 教育長賞	やっぺいこう! 節水・節電 コツコツと	青陵中	1年	岩竹 那緒さん
江津市地球温暖化 対策推進協議会 会長賞	省エネは 一人一人の 心がけ	江東中	1年	多田 直実さん
	リサイクル 今の資源を 未来につなぐ	青陵中	1年	国沢 徳晟さん
優秀賞	つながるよ 私の未来に エコ活動	江東中	2年	古川 愛さん
	資源ゴミ 使えば財産 捨てればゴミに	江津中	1年	澤口 睦さん
	スイッチオフ 小さなことで エコになる	青陵中	1年	渡邊 葉月さん
	見つけよう 自然のために できること	青陵中	1年	佐々木 くるみさん
	できるエコ 地球の未来 考えよう	江津中	2年	石田 晟隆さん
	エコバック 未来を変える 第一歩	江津中	1年	坂田 碧理さん
ポイ捨ては 町もよごれる 心もよごれる	桜江中	2年	村岡 颯太さん	
	あつい夏 エアコン温度 省エネに	青陵中	3年	李 健さん

保険料納付額通知は 社会保険料控除に必要です

令和2年1月から12月の間に納

付した「介護保険料」「国民健康
保険料」「後期高齢者医療保険料」
「国民年金保険料」などは、所得
の申告で「社会保険料控除」の対
象です。

所得の申告の際に必要な年間納
付額（控除額）の分かる書類の通
知時期は次のとおりです。大切に
保管してください。

◎注意事項

・障害年金や遺族年金などの非課
税年金の受給者には、「公的年金
の源泉徴収票」は交付されません。
・社会保険料を非課税年金から特別
徴収（年金天引き）されており、そ
の納付額が必要な場合は、表中のお
問い合わせ先にご確認ください。

■ 国税務課市民税係

TEL (52) 7931

種類	お問い合わせ先	通知時期
介護保険料	浜田地区広域行政組合介護保険課 TEL 0855 (25) 1520 高齢者障がい者福祉課高齢者福祉係 TEL (52) 7480	・令和3年1月中旬 (令和2年中に納付 した保険料) ※年金特別徴収（年金 天引き）分は、日本年 金機構などが発行する 「公的年金の源泉徴収 票」に保険料支払金額 が記載されるため、通 知はありません。
国民健康保険料	保険年金課国民健康保険係 TEL (52) 7937	
後期高齢者医療 保険料	保険年金課医療年金係 TEL (52) 7483	
国民年金保険料	日本年金機構ねんきん加入者ダイヤル 【ナビダイヤル】 TEL 0570 (003) 004 【050から始まる電話でおかけにな る場合】 TEL 03 (6630) 2525	・11月上旬 ・令和3年2月上旬 (10月以降に今年初 めて保険料を納付し た人)

マイナンバーカードの健康保険証 利用が始まります

令和3年3月（予定）から、マ
イナンバーカードが健康保険証と
して利用できるようになります
(医療機関・薬局・内容によって
利用開始時期が異なります)。

※現在の健康保険証も利用でき
ます。

利用には事前登録が必要です

マイナンバーカードの取得およ
びマイポータル（マイナポータ
ル）とは、政府が運営するオンライ
ンサービスで自分専用のサイト）
での保険証利用登録が必要です。

マイナンバーカードをお持ちの
本人で暗証番号を入力できる人で
あれば、市役所保険年金課窓口で
利用登録することができます。

また、パソコンやスマートフォン
(マイナンバーカード読取対応
のもの) から、自分で利用登録す
ることもできます。

長所

・健康保険証としてずっと使える
ようになります。
・患者の同意のもと、医療機関な

どが特定健診情報や服用薬を確認
し、より適切な治療を行います。
・マイナポータルで自分の薬の情
報や特定健診情報、医療費情報を
確認できます。

マイナンバーカードを健康保険
証として利用する際には、カード
のICチップ中の「電子証明書」
を使うため、マイナンバーを取り
扱うことはありません。また、診
療情報がマイナンバーと紐づくこ
とはありません。

◎問い合わせ先

・マイナンバーカードの保険証利
用登録について
保険年金課国民健康保険係
TEL (52) 7937

・マイナンバーカードの保険証利
用について
マイナンバー総合フリーダイヤル
TEL 0120 (95) 0178

・マイナンバーカード全般について
市民生活課市民係
TEL (52) 7482

令和元年度浜田地区広域行政組合 職員の給与などの状況

浜田地区広域行政組合 TEL(53) 5082

浜田地区広域行政組合職員の給与は浜田市の条例を準用する条例、規則などで定められています。

市民の皆さんに給与の状況などを知ってもらうために、次のとおり公表します。

1. 職員の給与の状況

(1) 給与の状況 (令和元年度決算)

(単位:千円)

給料	職員手当	期末・勤勉手当	計	一人当たり給与費
27,190	5,279	11,325	43,794	7,299

注1) 短時間再任用職員は含んでいません。

注2) 職員手当には、退職手当は含んでいません。

(2) 職員の平均給料月額、 平均給与月額及び平均年齢の状況

(平成31年4月1日現在)

平均年齢	平均給料月額 (基本給)	平均給与月額 (基本給+諸手当)
51.40歳	378,383円	446,230円

注) 短時間再任用職員は含んでいません。

(3) 一般行政職の初任者の状況

(平成31年4月1日現在)

区分	浜田地区広域行政組合	国
高校卒	148,600円	148,600円
大学卒	170,100円	180,700円

(3) 扶養手当

浜田地区広域行政組合の内容(月額)		国
配偶者	6,500円	同じ
子	10,000円	
父母など	6,500円	
満16歳年度初めから満22歳年度末までの間にある子1人に付き加算	5,000円	

(4) 通勤手当

浜田地区広域行政組合の内容(月額)			国
交通機関利用者	最高支給限度額	55,000円	同じ
自動車使用者	2km~54km以上	2,100円~29,500円	2km~60km以上の区分で2,000円~31,600円の範囲内で支給
自動二輪車使用者	2km~50km以上	1,400円~25,500円	

(原動機付自転車及び自転車使用者は、自動二輪車使用者と同様です。)

(5) 住居手当

浜田地区広域行政組合の内容(月額)		国
借家・借間居住者	月額12,000円を超過する家賃を支払っている人に対して月額27,000円を限度に支給	同じ

(6) 管理職手当

浜田地区広域行政組合の内容(月額)		国
局長	66,400円	俸給の特別調整額 (46,300円~139,300円)
課長級	41,600円	

(7) 特殊勤務手当(1回につき)

危険物取扱手当	70円
危険作業従事手当	300円

注) 著しく危険、不快、不健康または困難な勤務でその特殊性に応じて支給

2. 職員手当の状況(平成31年4月1日現在)

(1) 退職手当

区分	浜田地区広域行政組合		国	
	自己都合	勸奨・定年	自己都合	勸奨・定年
勤続20年	19.6695月分	24.5869月分	同じ	
勤続25年	28.0395月分	33.2708月分		
勤続35年	39.7575月分	47.709月分		
最高限度額	47.709月分	47.709月分		
加算措置	定年前早期退職・早期勸奨特例措置(2%~30%加算)		定年前早期退職特例措置(2%~45%加算)	

(2) 期末・勤勉手当

区分	浜田地区広域行政組合		国	
	期末	勤勉	期末	勤勉
6月期	1.30月分	0.925月分	同じ	
12月期	1.30月分	0.925月分		
計	2.60月分	1.85月分		
加算措置	有 (職制上の段階・職務の級等による加算措置5~15%)			

健康 & すくすく

「シリーズ」病気に負けない体づくり (第6回)

体に優しい

大人のお酒のたしなみ方

健康医療対策課健康増進係

TEL (52) 7935

新

新型コロナウイルス感染症の影響で飲み会が減った分、家で飲むことが増えた人も

いるのではないのでしょうか？
ところで、一日にどれくらい飲んでいきますか？飲みすぎていませんか？まずは自分の飲む量を振り返ってみましょう。(下図参照)

お酒の飲み方

こんなところに注意！

◎食事と一緒にゆっくり飲む

空腹時に一気に飲むと血液中のアルコール濃度が急に上がります。その結果、悪酔いしたり、急性アルコール中毒を引き起こしたりします。食事を摂りながら、また濃いお酒は薄めて飲むようにしましょう。

◎寝酒は控える

寝酒は睡眠を浅くします。良い睡眠のためにも、寝る3時間前には最後の一杯を飲み終えておきましょう。

◎週に2日は休肝日を作る

アルコールのほとんどが肝臓で分解・処理されます。その他にも、肝臓は薬や老廃物の分解・処理、栄養素を体が利用しやすい物質に分解するなど、日々忙しく働いています。週に2日は肝臓をいたわり、アルコールから解放してあげましょう。

こんな人は

飲まないようにしましょう

01 入浴・運動・仕事前

飲酒後に入浴や運動をすると、不整脈や血圧の変動を起こすことがあります。また、アルコールはふらつきや判断力の低下を引き起こすため危険です。

02 妊娠・授乳中

妊娠中の飲酒は胎児の発育が遅れ、臓器が十分に育たなかったり、流産につながります。また、アルコールは授乳中の母乳に入り、乳児の発

達を阻害します。

03 薬での治療中

アルコールは薬の効果を強めたり弱めたりします。精神安定剤と一緒に飲むとお互いの依存を早めることが知られています。

「酒は百薬の長」ということわざ

があるように、適度な飲酒は、循環器疾患の予防、HDL(善玉)コレステロールを増やす効果やリラックス効果があります。しかし、飲みすぎは高血圧や脂質異常症、糖尿病、肝硬変、がんなど様々な病気を引き起こす原因となります。

年末年始はお酒を飲む機会が増える時期です。量や飲み方に気をつけて上手にお酒と付き合いましょ。

— お酒の1日当たりの適量 (目安) —

あくまでも目安です。
飲酒を推奨するものではありません。

注意

・これは成人男性の目安です
・女性や高齢者はこの半分の量です



後期高齢者医療制度の

歯科口腔健診を

健康づくり役に役立てましょう



最近こんなことはありませんか

- ・歯がなくなっていく
- ・入れ歯が合わない
- ・固いものが食べにくい
- ・お茶、汁ものでむせやすい
- ・口の中が乾く・口臭が気になる

放っておくと、うまく食べられないことにより、低栄養状態となり、体力低下、心身の虚弱（フレイル）をまねきます。

歯科口腔健診を受けて、歯とお口のチェックをしましょう。

歯科口腔健診は、自覚しにくい口腔機能の衰えの発見につながります。

歯科口腔健診項目

- ・むし歯・歯周病の有無などの確認
- ・入れ歯の状態の確認
- ・舌の汚れや口腔乾燥の有無の確認
- ・言葉の明瞭度の確認
- ・栄養状態の確認

健診をうけることで、食生活の改善を図ることが可能となり、低栄養、

フレイル、誤嚥性肺炎などを予防することもできます。
この機会にぜひ受診して健康づくりに役立ててください。

健診の対象者や受け方

◎対象者

対象者には、9月に「歯科口腔健康診査受診券」を郵送しています。ご確認ください。

◎実施期間 12月末まで

◎費用 無料

◎受診方法

歯科口腔健診を実施している歯科医院などに電話で予約してください。「歯科口腔健康診査受診券」と保険証をご持参のうえ、期間内に受診してください。

■保険年金課医療年金係

TEL (52) 7483

放課後児童クラブの入会児童募集

令和3年4月から「放課後児童クラブ」に入会する児童を募集します。

◎申込期間

令和3年1月4日(月)～20日(水)

◎募集する児童クラブ

市内小学校の全ての放課後児童クラブ

◎入会資格

昼間に保護者が労働などで家庭にいない児童(小学6年生まで受け入れ可能です)

◎申込方法

申込書に必要事項をご記入のうえ、「就労証明書」と一緒に提出してください。

※申込書は、各児童クラブ、社会教育課または桜江支所にあります。

◎申込書の提出先

各児童クラブ、社会教育課、桜江支所

■社会教育課社会教育係 TEL (52) 7496

12月の献血

輸血が必要な人を救うためにご協力を!

血液は長期保存ができないこと、医療体制の維持に不可欠なものであるため、献血事業は継続が求められる事業となっています。会場では感染予防対策を講じます。

◎対象

400ml 献血(全血)が可能な人(体重50kg以上)

◎日時 12月21日(月)

午後1時～4時

◎場所 江津市役所

■健康医療対策課健康増進係

TEL (52) 7935

子育てサポート 12月のイベント一覧

子育てサポートセンターや支援センター・支援室の実施するイベントや取り組みなどをお知らせします。

イベントの予約やお問い合わせは、下記の各施設までお問い合わせください。
子育てサポートセンターホームページからも確認できます。

ホームページ
はこちら↓



子育てサポートセンター NPO法人ちやいるどりーむ TEL (52)0569
のぞみ子育て支援センター TEL (52)7888 谷住郷子育て支援センター TEL (92)0338
あさり子育て支援センター TEL (55)1024 うさぎ山子育て支援室 TEL (54)1425

開催日	時間	会場	内容	予約
2日(水)	午前9時30分～午前11時	あさり	スマイルデー「アロマキャンドル作り」	○
	午前9時～午前11時	うさぎ山	ぴよんぴよん「Baby Photo Xmas」	○
	午前9時30分～午前11時30分	谷住郷	乳幼児健康相談・離乳食相談	
3日(木)	午前10時～	のぞみ	マザーズひろば「ベビーマッサージ」	○
4日(金)	午前10時～午後1時	サポートセンター	第3回食育講座「調理実習」	○
8日(火)	午前11時～正午	あさり	わくわくランチ「園の食事」	○
9日(水)	午前11時15分～	のぞみ	食事体験(0歳児)	○
	午前9時30分～午前11時	谷住郷	すくすくランド「クリスマスグッズ作り」	○
	午前9時30分～午前11時30分	うさぎ山	ぴよんぴよん「クリスマス製作」	○
11日(金)	午前10時～午前11時	サポートセンター	おたのしみの日「3B体操をしよう」	○
12日(土)	午前10時～正午	サポートセンター	産前教室「乳房ケア・母乳育児・妊娠中の栄養」	○
15日(火)	午前10時～午後0時30分	うさぎ山	ぴよんぴよん「おいしいday・食事体験」	○
16日(水)	午前11時15分～	のぞみ	食事体験(1、2、3歳児)	○
	午前9時30分～午前11時30分	サポートセンター	乳幼児健康相談・おっぱい相談	月齢別
17日(木)	午前9時30分～午前11時	さくら	さくらこども園の日「橋目さんのヨガ」	○ ※予約はあさりへ
	午前10時～	のぞみ	11月・12月生まれのお誕生会	○
18日(金)	午前10時～午前11時	サポートセンター	おたのしみの日「クリスマス会をしよう①」	○
	午前9時30分～午前11時	谷住郷	すくすくランド「クリスマス会」	○
19日(土)	午前10時～午前11時	サポートセンター	絵本のよみかたりの日	○
23日(水)	午前9時30分～午前11時30分	うさぎ山	ぴよんぴよん「クリスマス会」	○
	午前10時～午前11時	サポートセンター	離乳食教室「初期・5～6カ月頃」	○
24日(木)	午前10時～午前11時	あさり	もぐもぐデー「栄養士・保健師と話そう」	○
	午前10時～	のぞみ	おたのしみひろば「今年最後のお集まり」	○
25日(金)	午前10時～午前11時	サポートセンター	おたのしみの日「クリスマス会をしよう②」	○

(注) 新型コロナウイルス感染症の予防のため、基本的に予約制で開催します。
予約は変更する場合があります。詳しくはホームページをご確認ください。

ご意見を募集します

建設政策課建設企画係 TEL (52) 7952

長期的な視点で本市のまちづくりの将来像や整備方針を定める江津市都市計画マスタープランを策定するにあたり、市民の皆さんの意見を参考にするため、パブリックコメント（意見提出手続き）および説明会を行います。

皆さんの意見をお寄せください。

▶パブリックコメント

◎募集期間

12月1日（火）～25日（金）

◎閲覧場所

・江津市建設政策課および桜江支所
※市ホームページでも閲覧できます。

◎意見を提出できる人

- ・江津市に住所がある人
- ・市に通勤または通学している人
- ・市内に事業所を有する法人・団体
- ・計画に直接的な利害関係を有する人
- ・その他市に縁のある人

◎提出先

①郵送または持参

〒695-8501 江津市江津町1525
江津市建設政策課建設企画係

②FAX (52) 1379

③Eメール pubcome@city.gotsu.lg.jp

▶説明会

市内4中学校区ごとに説明会を開催します。最寄りの会場へ参加をお願いします。

桜江地域（桜江中学校区）

◎日時 12月12日（土）午前10時から

◎場所 桜江総合センター 研修室

江津東地域（江津東中学校区）

◎日時 12月12日（土）午後1時30分から

◎場所 浅利地域コミュニティ交流センター 研修室

江津中央地域（江津中学校区）

◎日時 12月13日（日）午前10時から

◎場所 パレットごうつ会議研修室

江津西地域（青陵中学校区）

◎日時 12月13日（日）午後1時30分から

◎場所 都野津地域コミュニティ交流センター集会所

「成人式」のご案内

社会教育課社会教育係 TEL (52) 7496

◎日時 令和3年1月2日（土）

午前11時～11時20分

◎会場 江津市総合市民センター

◎対象 平成12年4月2日から平成13年4月1日までに生まれた人

◎案内状を送付します

現在市内に住民票がある人にものみ送付します。11月中旬ごろに発送予定です。住民票登録の有無にかかわらず、対象者はお出席ください。

◎お願い

- ・新型コロナウイルス感染症拡大防止対策のため、会場に入場する人は必ずマスクの着用をお願いします
- ・当日37.5℃以上の発熱がある人や体調が悪い人は入場を控えてください
- ・本市から届いた案内状に名前と連絡先を記入し、会場の受付に提出してください。

・案内状を忘れた人や届いていない人は、会場で名前と連絡先の記入をお願いします。

※対象者・主催者（スタッフ）以外は入場することができません。保護者は入場することができません。式典の内容などは、市ホームページおよび市公式フェイスブックに掲載する予定です。





千丈溪で紅葉を楽しむ前に

千丈溪は、平成 25 年の豪雨災害の復旧対策工事が終了し、4月1日から江津市分の遊歩道が開通しています。秋の紅葉シーズンを前に、市観光協会桜江支部が主催の清掃活動「千丈溪クリーンアドベンチャー」が行われました。地元市山地区の自治会からも多くの人が参加しました。

千丈溪は国指定の文化財で、観光や遠足などで多くの人が訪れます。広報かわらばん 12 月号が届く頃に、紅葉が見ごろを迎えているかもしれません。お弁当を持って、千丈溪に行ってみませんか。



命と平和の大切さを伝えたい

10月18日、日露戦争で和木の人たちがロシアのイルティッシュ号の乗組員を救援した史実を後世に語り継ぐため、ロシア祭りが行われました。毎年5月に行われていましたが、新型コロナウイルスの影響により延期していました。

高角小学校体育館では規模を縮小した記念式典を開催。高角小5年生の群読発表やイルティッシュ号の歌を作曲した小川斉子さんによるモスクワ訪問体験記の講演がありました。ロシア祭り実行委員会委員長・野田久雄さんは「継続して史実を後世に語り継いでいきたい」と話しました。



ピザ窯で地域を盛り上げる

10月31日(土)、11月1日(日) 波積町の岩瀧寺でピザ小屋とピザ窯の修繕が行われました。

ピザ小屋とピザ窯は、約 10 年前に手作りで造られたもので、地域の人の集まりや交流イベントでピザを焼いていました。新型コロナウイルスの影響で人が集う機会が減った中、人が集まれる場として新たに建て直しました。

修繕に必要な資金は、クラウドファンディングと呼ばれるインターネット上で支援を募るシステムで調達。この日は、支援した人や地域の人が集まり、建築業者と一緒に作業をしました。



おうち時間に本を読んで

10月27日～11月9日の読書週間にあわせ、市内小学校7校に国際ソプロチミストいわみから図書カードが寄贈されました。

読書で成長してほしい願いから毎年行われています。今年は、新型コロナウイルスの影響で、学校の休業や修学旅行の行き先の変更、行事の縮小など楽しみが減った小学生に、楽しく本を読んでもらいたい思いも込められています。

会長の阿部百合子さんは「おうち時間に自宅で読書を楽しんで欲しい」と話しました。





1人分の野菜使用量 70g

エネルギー：370kcal 塩分：1.9g



ごうつの味 四季めぐり

江津食彩

朝ごはんに毎日プラス1皿の野菜

ニンジンのホットサンド

— ニンジンのオレンジ色の色素はカロテン — で、その含有量は、緑黄色野菜の中でもトップクラスです。カロテンは皮の近くに多く含まれているので、皮ごといただくか、できるだけ薄くむくとよいでしょう。

材料（1人分）

- ・ニンジン 4分の1本
- ・ブロッコリー 小2房
- ・スイートコーン（粒） 大さじ2
- ・ツナ水煮缶 2分の1缶
- ・マヨネーズ 大さじ2分の1
- ・塩こしょう 少々
- ・とろけるスライスチーズ 1枚
- ・10枚切り食パン 2枚

作り方

- 1 ニンジンは皮をむき、2cmくらいの細切りにする。
- 2 ブロッコリーは小房をさらに小さく切り分ける。
- 3 耐熱容器に1と2を入れ、ふんわりとラップをかけて、電子レンジで1分加熱する。
- 4 汁気をきったコーンとツナを3に加え、マヨネーズと塩こしょうであえる。
- 5 食パンに4を広げてのせ、もう1枚にはチーズをのせる。
- 6 オーブントースターに5を入れて焼き、取り出して重ね、半分に切る。

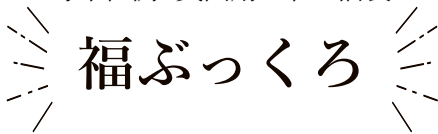
🕒 調理時間 約15分

Library

図書館においでよ！

岡江津市図書館 Tel (52) 0551
桜江分館 Tel (92) 0300

毎年恒例！貸出用・本の福袋



本館、分館ともに12月23日（水）から貸し出しを開始します。昨年同様、大人用・子ども用・テーマ別の3種類の中からお選びください。

今年はハズレなしのくじ付きです。何が当たるか…お楽しみに！
無くなり次第終了しますのでお早めに。

◎場所 江津市図書館本館と桜江分館

◎備考

- ・貸し出しは一人一袋です（返却後、他の袋の貸し出し可）
- ・来館者のみ貸し出しします（ご家族分のもの不可）
- ・本の販売、リサイクルではありません。読了後は返却をお願いします。



今月の休館日

◎毎週火曜日

◎年末年始休館：12月29日（火）～1月5日（火）※5日は定休の火曜日です

新型コロナウイルス感染症の状況によっては、イベントが中止・延期する可能性があります。
お出かけの前に必ず主催者にご確認ください。

情報ポケット 12月

各記号の意味

- ①日時 ②期間 ③場所 ④内容 ⑤対象
⑥資格 ⑦持ち物 ⑧定員 ⑨費用 ⑩締切
⑪申込方法 ⑫その他 ⑬問い合わせ先



可燃物処理場の 特別収集・休日開場日

☆特別収集

燃やせるごみの収集日が火・金曜日の地区で、特別収集をします。

①12月29日(火)

☆休日開場日

エコクリンセンター(可燃物処理場)へ持ち込むことができます。

①12月29日(火)

午前9時～午後4時30分

◎有料

※事前連絡は不要です。

◎市民生活課生活環境係

Tel (52) 7936

エコクリンセンター

Tel (53) 5081

不燃物処理場の 休日開場日

①12月27日(日) 午前9時～正午

◎一般家庭の燃やせないごみのみ

※事業系のごみは持ち込み不可

◎有料

◎他金物類と有害ごみとガラス・陶器類に分別が必要です。事前に連絡をお願いします。

◎島の星クリンセンター

Tel (52) 5321

市民生活課からの お知らせ

冬季の節電にご協力ください

この冬は感染症予防のため、自宅で過ごす時間が長くなると思われます。家族で省エネに取り組んでみましょう。

家庭でできる節電のポイント

◎小まめにスイッチオフ!

照明やテレビはこまめに消しましょう。

◎フタの閉め忘れに注意

冬は暖房便座を使用することが増えます。放熱防止のため、フタの閉め忘れがないように心がけましょう。

◎設定を見直そう

パソコンやテレビの画面の輝度を適切な明るさにしましょう。暖房はタイマーや節電モードを活用しましょう。

ドを活用しましょう。

◎ウォームビズで省エネ

暖かい食べ物で体を内側から温めましょう。ひざかけや湯たんぽなども活用し、小まめに温度調節をしましょう。

食品ロスを減らそう

食品ロスは、まだ食べられるのに廃棄される食品のことで、冷蔵庫の中を整理しよう。

◎食品の置く場所を決め、期限が近いものから食べましょう。

冷蔵庫の中の確認がしやすくなると、同じものをいくつも買うことがなくなります。

◎最後までおいしく食べよう

外食時は食べられる量や好みに合わせて注文しましょう。

野焼きは法律で 禁止されています

「近所でごみを燃やしていて、煙で困っている」、「洗濯物ににおいが付く」、「煙でぜん息が悪化しないか心配である」などの苦情が寄せられています。

野焼きはダイオキシン類発生や火災の危険など、さまざまな問題となります。

法で定められた構造基準を満たしていない焼却炉、ドラム缶・ブロック囲い・素掘りの穴を利用したものなどによる焼却は、法律で禁止されています。

家庭ごみは焼却せずに、決められた収集日に分別して出すか、ごみ処理場へ直接搬入してください。

◎例外とお願い

農林漁業を営むためのやむを得ない焼却など、法律で例外的に認められている場合があります。焼却量や時間帯、風向きなどを考慮し、ご近所の理解を得て、迷惑にならないようにしましょう。

◎市民生活課生活環境係

Tel (52) 7936

お知らせ

「2021年版島根 県民手帳」好評発売中

年間行事や主要統計などの情報に加え、スケジュール・予定表など便利に利用できます。

◎1冊550円(税込)

◎市民生活課または桜江支所でお求めください。

◎令和3年1月29日(金)まで

◎政策企画課統計管理係

Tel (52) 7928

マイナンバーカード 取得のための時間外窓口

市役所の業務時間内に、窓口でマイナンバーカードの申請・

有料広告



一般・産業廃棄物収集運搬(家庭・事業所)
排水管路清掃・管路つまり通し・貯水槽清掃

有限会社 島根環境保全センター

江津市和木町1148-65 TEL.0855-52-3991
FAX.0855-52-3973

木原司法書士事務所

司法書士
行政書士
木原 聖

相続手続 (全手続開始前に、まずは法定相続情報作成から)
登記・預金ほか・遺言。放棄、後見、調停ほかの裁判書類作成。

法律相談 初回無料 要予約。(時間外・土曜対応あり)
簡裁事案・相続手続・空き家ほか

民事・企業法務 訴状作成・簡裁事件の代理・会社登記ほか

江津市都野津町1891(旧農協) ☎53-4191

2021年版江津市 石見神楽カレンダー完成

◎販売場所

江津市観光情報センター、じばさんセンター、ゆめタウンごうつ(泉文盛堂・宮脇書店)、舞乃市、風の国

◎価格 1100円(税込)

※数量限定の販売です。

☎江津市観光協会

TEL(52)0534



受け取りができない人のために、時間外窓口を開設します。
※各種証明書の発行、住所変更などの業務は対象外です。
⑩12月12日(土)、13日(日)
午前8時30分～正午
☎市役所1階市民生活課
☎市民生活課市民係
TEL(52)7482

後期高齢者医療 「医療費通知」の送付

島根県後期高齢者医療広域連合発行の「医療費通知」を送付します。この通知は、確定申告の医療費控除に使用できます。
⑪後期高齢者医療の被保険者全員
◎発送時期 令和3年1月中旬
(令和元年11月～令和2年10月診療分)
※令和2年11月～12月診療分

税務署からのお知らせ

いつでもどこでもスマホで申告
国税庁ホームページの「確定申告書等作成コーナー」では、スマートフォン(スマホ)でも所得税の確定申告書の提出ができます。
給与所得、雑所得、一時所得がある人が利用できます。確定申告期間中は24時間いつでも利用できます。
▲ホームページ



▲ホームページ

の医療費や、医療費通知に記載されていない医療費がある場合は、医療機関が発行する領収書を申告に使用してください。
⑫はりきゆう・マッサージなどは別に送付する療養費通知や領収書を申告に使用してください。
☎保険年金課医療年金係
TEL(52)7483

e-Taxの利用手続きがより便利に

マイナンバーカード方式(※1)とID・パスワード方式(※2)でe-Taxの送信ができます
※1 マイナンバーカードを使うには、ICカードリーダーライタまたはマイナンバーカード対応のスマホが必要です。
※2 事前に最寄りの税務署で登録する必要があります。

マイナポータルを活用した確定申告

令和3年1月から、マイナポータルを活用して、控除証明書などの必要書類のデータを一括取得し、確定申告書への自動入力が可能となります。

税務相談の「事前予約」

税務署窓口での相談・申告手続きは、事前予約をお願いします。

◎開催日と相談受付内容

・第2、第4月曜日
相続税、贈与税、譲渡所得
・毎週火曜日
申告所得税(譲渡所得を除く)、消費税(個人)

・毎週水曜日
法人税、消費税(法人)、印紙税、諸税

・毎週木曜日
源泉所得税

☎浜田税務署

TEL0855(22)0360

排水設備工事費 無利子融資あっせん制度

本市では、公共下水道、農業集落排水へ速やかに接続していただくため、対象となる工事の費用を無利子で利用できる融資をあっせんしています。

◎対象となる工事

トイレ、キッチン、浴槽など、家から流されるすべての汚水を排出する工事が対象となります。
新築や排水設備に関係ないリフォーム工事は対象となりません。

◎融資額

1万円を単位として、上限100万円

◎利子 無利子

◎返済方法

融資を受けた月の翌月から60回以内の元利均等月賦償還

◎申請方法

融資を受けるにあたり、事前に下水道課に書類を提出していただく必要があります。

必要書類を提出いただいた後、本市から融資を希望される金融機関へ審査を依頼します。

☎下水道課管理係

TEL(52)7497

広告のごとなら お任せ下さい。

- ◆市広報誌
- ◆朝日新聞広告
- ◆折込チラシ
- ◆広告看板
- ◆各種印刷物

企画・制作・デザイン
Sekio 石央広告社
取締役 森 義範
〒697-0034 浜田市相生町3818番地
☎0855-22-7053

法的トラブルで困ったときは...

取扱業務

- ・多重債務(サラ金等の支払にお困りの方)・離婚・相続・高齢者
- ・悪徳商法・不動産・交通事故
- ・刑事事件など法律に関するお悩みごと全般

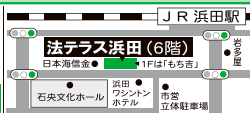
相談料金

【相談料】30分:5,000円(税別)
・資力の乏しい方については、法律扶助制度により相談料は無料です。
※正式に事件の依頼をされるときは、別途弁護士費用が発生いたします。

法テラス浜田法律事務所

業務時間/平日9:00~17:00 浜田市浅井町1580番地(第二龍河ビル6階)

TEL.050-3383-0026



見積無料 ◆古物 ◆骨董
買取
スリーボックス
ホームページ <https://www.threebucks.net>
携帯090-8995-1256
☎(0855)55-0708
〒699-2841 江津市後地町2486番地
許可番号: 島根県公安委員会 711129000271

有料広告

12月4日～10日は「人権週間」です

法務省および全国人権擁護委員連合会は、人権週間中、全国で啓発活動などを行います。

人権相談所の開設

新型コロナウイルス感染症に関する偏見や差別など、毎日の生活の中で人権問題として感じたことや、悩みごと、困りごとなどがありましたらご相談ください。

※窓口・電話相談受付は、平日午前8時30分～午後5時15分

◎常設相談（面接・電話）
 松江地方法務局浜田支局

TEL 0855（22）0959

◎相談専用ダイヤル

みんなの人権 110番

TEL 0570（003）110

子どもの人権 110番

TEL 0120（007）110

女性の人権ホットライン

TEL 0570（070）810

外国語人権相談ダイヤル

TEL 0570（090）911

◎インターネット相談

法務省の人権相談受付窓口

ホームページから相談（子ども用もあります）



▲ホームページ

人権啓発作品の展示

市内小、中学校の児童生徒の人権啓発作品を展示します。

◎12月4日（金）～10日（木）

◎ゆめタウン江津

◎人権啓発センター

TEL（52）1018

農業者年金に加入しませんか

農業者年金制度は、農業者の老後生活の安定および福祉の向上と農業者の確保に資することを目的とした、農業者のための公的年金制度です。

◎加入対象者

20歳以上60歳未満の国民年金第1号被保険者で、年間60日以上農業に従事している人

◎保険料額

月額2万円から6万7千円まで千円単位で選択できます。

◎税制面の優遇措置

支払った保険料は全額、社会保険料控除の対象です。将来受け取る年金も公的年金等控除が適用されます。

◎農業委員会事務局

TEL（52）7958

林業退職金共済制度のお知らせ

林業退職者共済制度は、昭和57年に発足した林業界で働く人

のための退職金制度です。

詳しくは、

ホームページで

確認するか、最

寄りの支部また

は本部へお問い合わせください。

◎独立行政法人勤労者退職金共済機構林業退職金共済事業本部

TEL 03（6731）2887



▲ホームページ

子どもの教育資金を「国の教育ローン」がサポート！

「国の教育ローン」は、高校、短大、大学、専修学校や外国の高校、大学などに入学・在学する子がいる家庭を対象とした、公的な融資制度です。

◎融資額 子ども1人につき350万円以内

◎金利 年1.68%

◎母子家庭などは年1.28%

（令和2年11月2日現在）

◎返済期間 15年以内

◎母子家庭などは18年以内

◎教育ローンコールセンター

TEL 0570（008）656

◎ナビダイヤル

TEL 03（5321）8656

相談

12月補聴器修理相談会

「福祉事務所分室」会場
 （選管事務局隣）

☆1日（火）〔深野時計店〕

午前10時～正午

☆7日（月）〔中国補聴器〕

午後1時30分～3時30分

☆14日（月）〔東神実業〕

午後1時～2時30分

☆23日（水）〔西日本補聴器〕

午後1時30分～3時

「桜江総合センター和室」会場

☆10日（木）〔深野時計店〕

午前10時～正午

☆16日（水）〔中国補聴器〕

午前10時～正午

☆23日（水）〔西日本補聴器〕

午前10時～正午

※修理の程度により費用がかかる場合があります。新型コロナウイルスの影響で中止になる可能性があります。

◎高齢者障がい者福祉課障がい者福祉係

TEL（52）7934

男性介護者の集い

認知症の家族を介護している男性が集まり、ちよつと息抜きしませんか。

男同士、当事者同士、介護のこ

有料広告

子供の才能を引き出す、七田式教室。

無料体験レッスン受付中！

しちだ・教育研究所



お問い合わせ TEL：52-6800（火～土曜日）

七田式 江津本部 検索

〒695-0017 江津市和木町1161-12

いわみ文化振興センター新設記念 [公募締切]

第20回 いわみ子どもの絵コンクール 令和2年12月10日 困

★幼児・小、中学校の皆さん 応募ください。

ふるってご応募ください。

◆題材（テーマ）…自由 ◆種別（描画材料）…水彩・パス・コンテ

◆画材（用紙）…画用紙（38cm×54cm）※出展料不要

【応募】締切日までに担当の先生にお預け下さい。又は受取人送料負担で宅配便で送って下さい。

※返却希望作品は応募できません。★参加者全員にもれなく賞品を差し上げます。

☆広い駐車場完備

【会場】いわみ文化振興センター
 事務局 / 〒697-0006 浜田市下府町303番地3
 TEL.0855-25-5789・FAX.25-5109
 一般財団法人

【主催】いわみ文化振興会・二人の美術館

とを話してみましよう。

①12月15日(火)

午前10時～11時30分

②江津市職員会館(市役所分庁舎裏)

③認知症の家族を介護している男性

④1000円(お茶代)

⑤不要

⑥地域包括支援センター

Tel (52) 7488

生活・仕事・お金などでお困りの人へ

さまざまな事情により、生活に困っている人に専門の支援員が相談に応じます。

⑦平日の午前8時30分～午後5時

⑧江津市社会福祉協議会(パレットごうつ内)

⑨生活支援相談センター

Tel (52) 2474

済生会江津総合病院 市民公開講座

【12月の講座】

「人生100年時代」

～コロナ時代のこころとからだの健康管理～

こころとからだの健康管理は重要な人生のテーマです。

新型コロナウイルスや自然災害などの世相の中、不安で体調を崩しかねない人もいます。そのような時代にどのように対処するかをお話します。

⑩12月23日(水)

午前10時～11時

⑪済生会江津総合病院2階講堂

⑫講師 済生会江津総合病院

堀江裕名誉院長

※申込は不要で、受講料は無料です。

⑬感染症対策

・発熱やせきなど風邪の症状がある人は来場をお控えください。

・会場入口で体温測定と来場受付簿の記入をお願いします。併せて、マスクの着用と入口での手指の消毒もお願いします。

⑭今後の開催予定

今年度はこの回で終了です。多くの人に参加していただきありがとうございます。

⑮済生会江津総合病院総務課

Tel (54) 0101

がんケアサロン江津

がんのことを気軽に本音で語り合う場、対話を通して不安や孤独感が和らぐような場として開催しています。

お茶を飲みながらほっとする時間を共に過ごしませんか。

⑯12月19日(土)

午前9時30分～11時30分

⑰江津保健センター

⑱がんで治療中の人やかつてがんを体験した人、その家族、医療や福祉の専門職などどなたでも

⑲申込不要

⑳1000円(お茶代)

㉑世話人代表 松浦真理子

Tel 090(8068)7920

移動ナースバンク (就業相談会)開催

㉒12月9日(水)

午後1時～4時

⑳ハローワーク浜田

㉑求人・求職相談、看護情報の提供

㉒島根県ナースセンター

Tel 0852(27)8510

無料法律相談所の開設

相続、契約、金銭、土地などの問題に派遣弁護士が相談に応じます。

㉓1月23日(土)

午前10時～午後3時

㉔パレットごうつ会議研修室1

㉕江津地区労働者福祉協議会事務局

Tel (52) 2589

募集

江津むつみ会の会員募集

江津むつみ会は、糖尿病の患者会です。学習会、運動療法、調

理実習、交流会を月1回実施しています。

糖尿病についての正しい知識を学び、日々の生活に役立てる活動をしませんか。

㉖糖尿病の人、その家族、糖尿病に関心のある人

㉗年会費2000円

㉘健康医療対策課健康増進係

Tel (52) 7935

江津市シルバー 人材センター会員募集

あなたの豊かな知識と経験を社会のために生かしませんか。

㉙業務内容 屋内・屋外清掃、窓ふきや水まわりの掃除、家庭の定期的なごみ出し、障子の貼り替え、草刈りやせん定

㉚市内在住の60歳以上の健康で、働く意欲のある人

入会説明会

㉛12月17日(木) 午後1時30分

㉜江津市シルバー人材センター

①持筆記用具

②空き家やお墓の掃除も行っています。ご相談ください!

㉝江津市シルバー人材センター

Tel (52) 1616

どなたでもご利用いただけます。お気軽にご相談下さい。



虹のホール JA 江津葬祭会館

24時間
年中無休

家族葬から一般葬まで皆様の想いに寄り添う 最後のセレモニーのお手伝い
江津市和木町1136番地35 フリーダイヤル 0120-52-2354

虹のホールはまだ 浜田市下府町1821番地5 | 虹のホールみすみ 浜田市三隅町871番地
フリーダイヤル 0120-222-532

有料
広告

イベント

丸子山公園周辺 イルミネーション点灯

毎年行っている年末年始のイルミネーション。市建設業協会と島根職業能力開発短期大学校とのコラボレーションで実施します。

市役所庁舎を飾るイルミネーションや光のベンチ、光のトンネルなどを設置し、心の癒し空間を作り出します。

④12月1日(火)

令和3年1月11日(月)

⑤点灯時間 午後5時10分～10時

⑦間総務課行政係

TEL (52) 7927

「えんとつ町のプペル」 光る絵本展 in しまね 江津会場



50万部超えの大ヒット絵本

「えんとつ町のプペル」。12月25日の映画公開直前に、プペルバスと共に「光る絵本展」が江津にやって来ます！

子どもはもちろんだ大人も大満足な、光る絵とストーリーの魅力をお楽しみください。



▲ホームページ

⑤有福温泉会場(神楽殿前)

12月17日(木)

午後5時30分～8時30分

※雨天時は、ありふくよしだやで開催します。

⑦パレットごうつ会場

12月18日(金)

午後5時30分～8時30分

⑨無料

⑦間光る絵本展 in しまね江津会場実行委員会(井田)

TEL 090 (9552) 7297

年末しまねジャンボ 企業博WEB LIVE! の開催

島根の企業100社が集結し、採用担当者が会社概要や業況の説明を行う業界研究イベントを開催します。

YouTubeのライブ配信機能を利用して生配信します。

また、配信当日は質問もできます。気になることがあったら何でも質問してください。

④12月26日(土)～28日(月)

午前10時30分～午後7時

※最終日は午後6時まで

⑤大学、短期大学、高等専門学校、専修学校等に在学中の学生

⑦参加企業 100社程度

⑨詳細は「ジヨブカフェしまね」

のサイトをぜひご確認ください。



▲ホームページ

⑦間ジヨブカフェしまね(公益財団法人ふるさと島根定住財団)

TEL 0852 (28) 0694

アクアスイベント情報 年末年始は休まず開館します

⑦間サンタをさがせ

アクアス館内にサンタさんとキーワードが隠れているよ！正しい答えを見つけた人にはアクアスから素敵なプレゼントを差し上げます。

④12月2日(水)～25日(金)

※12月8日(火)、15日(火)、22日(火)は休館日

⑦間アクアスに入館している人

⑨無料

⑦間アクアスの

スペシャルクリスマス！

今年もアクアスで特別なクリスマスをお過ごしください。

④12月19日(土)、20日(日)

☆クラフトテープでマグネットの花飾りを作ろう

⑦間時間 午前9時～11時(この

時間内にお越しください。製作時間は約10分です)

⑦間2階アトリウム

⑨2個100円(各日先着20人)

⑦間ペンギンパレード

⑦間冬限定のオウサマペンギンのお散歩タイムを実施します。ぜひご覧ください。

④12月5日(土)

令和3年3月31日(水)の土日祝日

※冬休み(12月23日～1月6日)期間は毎日開催します。

⑦間時間 午後0時30分スタート(所要時間約20分)

⑨ペンギンの体調や天候によっては、中止する場合があります。

⑦間ゆったり☆親子の会

⑦間ミニ門松をつくろう

⑦間クラフトテープを使って、素敵な門を作ろう！

④12月21日(月) 午前10時～20時

⑨1個300円

⑦間未就学のお子さんとパパママ(おじいちゃん、おばあちゃんも大歓迎)

⑦間当日入館している人(年間パスポートもOK)

⑦間間しまね海洋館アクアス

TEL 0855 (28) 3900

有料広告

各病院の処方せんを受け付けます! 各種クレジット・スマホ決済もOK!!

くすりのファミリア
浜田駅薬局

■営業時間 月～金 午前8:30～午後6:00
 定休日:土曜日、日曜日、祝日

TEL.(0855) 22-1516 浜田市浅井町
 FAX.(0855) 22-1517 浜田駅2階

浜田医療センター2階から、
連絡通路を渡ってすぐ!

くすりのファミリア

くすりのファミリア
江津薬局

■営業時間 月～金 午前9:00～午後6:00
 土曜日 午前9:00～午後1:00

TEL.(0855) 54-1052 江津市
 FAX.(0855) 52-3078 嘉久志町

国道9号線沿い
井廻医院すぐ横

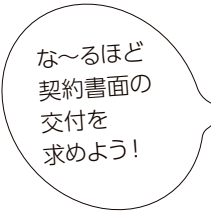
くすりのファミリア

消費生活 豆知識

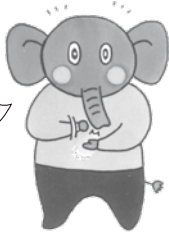
Topics

訪問購入

島根県消費者センター
マスコットキャラクター
だまされないゾウくん



な～るほど
契約書面の
交付を
求めよう!



? 訪問購入ってなに?

訪問購入は、消費者の自宅を購入業者が訪問し、物品を買い取ることで、

◎突然、買い取り業者の訪問があったときは?

・不要な勧誘はきっぱりと断る

◎購入業者に対して法律で禁止していることは?

・消費者から買い取りについて、勧誘の要請がないのに突然、訪問して勧誘する

・査定のみ依頼したのに、訪問のついでに買い取りも勧誘する
・事前の約束とは違う物品の買い取りの勧誘をするなど

▲ 注意点

訪問購入はクーリング・オフ制度があります。クーリング・オフ期間中は購入業者への引き渡しを拒むこともできます。

※ただし、一部物品(家具、本、ゲームソフトなど)はクーリング・オフをはじめ、訪問購入の規定が適用されません。ご注意ください。

☎ 相談窓口 {局番なしで188}

◎消費者ホットライン

局番なしで 188

※江津市消費生活センターなどにつながります。

◎島根県消費者センター

TEL 0852 (32) 5916

12月の無料相談

人権相談

江津	21日(月) 9:00～12:00 市役所2階 第6会議室
桜江	8日(火) 9:00～12:00 桜江総合センター 研修室

行政相談

江津	23日(水) 14:00～17:00 市役所1階 市民相談室
桜江	9日(水) 9:00～12:00 桜江総合センター 和室

こころの健康相談

日時	2日(水) 14:00～16:00
会場	市役所4階 第4会議室
予約先	浜田保健所 TEL0855(29)5550

交通事故相談

日時	毎週水曜日(祝休日を除く)
会場	浜田合同庁舎1階
予約先	島根県交通事故相談所 TEL 0852(22)5102

サポステ浜田 就労相談

日時	毎月第2火曜日 11:00～13:00
会場	市社会福祉協議会 面談室
予約先	島根県地域若者サポートステーション (浜田市・いわみーる1階) TEL 0855(22)6830

ふれあい福祉センター総合相談所

法律相談(弁護士)	10日(木) 13:00～15:00 市社会福祉協議会 ※要予約
一般相談(江津)	25日(金) 9:00～12:00 市社会福祉協議会 ※要予約
一般相談(桜江)	15日(火) 9:45～正午 桜江総合センター ※要予約
福祉相談(担当職員)	(月)～(金) 9:00～16:00 ※祝日・年末年始は除く 市社会福祉協議会
予約先	市社会福祉協議会 TEL(52)6710

12月の断酒会

江津保健センター	開催日 3日・10日・24日(いずれも木)
	時間 19:00～21:00

桜江保健センター	開催日 17日(木)
	時間 19:00～21:00

問 佐々井勉 TEL 090(8715)8679
豊田康弘 TEL 080(1904)8154

交通事故の発生状況

(10月末現在・江津警察署)

	年別	件数	死者	傷者
市内	R2年	20	1	25
	前年比	-5	0	-3
県内	R2年	593	12	669
	前年比	-140	-7	-169

火災・救急・救助の件数

(10月末現在・江津消防署管内)

種別	火災	救助	救急
月の件数	1	0	104
年間合計	11	12	1002

人の動き

(10月末現在・市民生活課届出分)

人口・世帯数 ※括弧内は前月比

総人口 23,147人(-13)

男 10,894人(-5)

女 12,253人(-8)

世帯数 11,504世帯(-15)

赤ちゃんの誕生

男の子 4人 / 女の子 5人

ありがとうございます

(10月31日受付分まで)

社会福祉事業へ寄付

香典返し寄付

▽和木・小田貞美さん(故昭二郎さん)▽桜江・志谷俊平さん(故道子さん)▽桜江・松田兼雄さん(故美枝さん)▽渡津・松本フサさん(故俊雄さん)▽大阪府高槻市(浅利)・玄羽忠巳さん(故マスエさん)▽桜江・大住誠司さん(故京子さん)▽桜江・服部孝夫さん(故マチエさん)▽桜江・寺坂薫さん(故ミヤ子さん)▽桜江・井上和子さん(故信治さん)

一般寄付

▽桜江・井上和子さん

災害寄付

▽松江市・松江葵ライオンズクラブさん

※掲載をご了承いただいた人について掲載しています。印刷上表記できない漢字は、常用漢字などに置き換えています。

江津市社会福祉協議会 (TEL 52-2474)

電話法律相談常時受付!(無料)
佐和法律事務所 TEL.0855 24-1366
所長弁護士 佐和洋亮は、浜田高校S.36年卒業。

取扱事件
○借金のごと(サラ金などからの催促) ○交通事故
○会社関係(代金請求、会社経営問題など) ○相続
○離婚 ○不動産(借地、借家など) ○その他の法律問題

料金
・電話や来所による簡単な相談は無料。
・相談料(基本)30分5,000円(消費税別)
・裁判所への手続きなどの費用は当事務所の報酬規定によりますが、分割払い可能です。

〒697-0031 浜田市紺屋町4-3番地5 オリエンティール2階
【東京事務所】〒105-0001 東京都港区虎ノ門1丁目11番9号 コンシェルジュ虎ノ門704
TEL. 03-3591-0082

ま心でご奉仕 年中無休☆24時間受付
うえの葬祭
自宅葬:会館葬:社葬:神式葬ほか
本社:浜田市熱田町 ☎0855-26-0650
江津市都野津町 江津会館 TEL(0855) 54-3225
江津市渡津町(9号線沿い) 江の川ホール TEL(0855) 54-1004
《約200席》 《約120席》

有料広告



ゴウツ わくわく研究所

ついに実現！小中高でわくわく
エンジン®発見プログラムを開催

～江津高校・江津中学校・郷田小学校～

問 江津わくわくプロデューサー 江上尚

ウェブサイト：<http://52wakuwaku.org>

江津高校1年生、江津中学校2年生、そして郷田小学校6年生全員に、わくわくエンジン®発見プログラムをお届けしました。今号では、笑顔溢れる開催の様子をお伝えします。

思春期真っ只中の中学2年生、自分自身のことからわくわくして悩んでいる？

中学校との事前の打ち合わせで堀校長先生から「悩みを抱えた生徒たちに寄り添って欲しい」との言葉がありました。

同日に3クラスを連続してやったからこそ分かるクラスごとの雰囲気の違い、84人の生徒一人ひとりの個性。最初は緊張していたものの、15分くらいすると一気に会話の音量も上がり、どのグループでも笑顔で自分の好きなこと・憧れていること語りあっていました。

後日、生徒たちからわくわくナビゲーター（わくナビ）に宛てた手紙が届きました。そこには「自分自身のこともしっかり考えるきっかけになった」「世の中にはたくさんさんの仕事があることに気づいた」という感想が目立ちました。「自分のことを客観的に捉える（メタ認知）」を促進するために、わ

くわくエンジン®のプログラムは最適であることを改めて実感しました。

高校生わくナビ、すごいじゃん!!

昨年度に引き続き、郷田小学校では6年生全員9名が対象の実施となりました。今回、全国でもここだけ、江津市ならではの取り組みである「現役高校生のわくわくナビゲーター」の実戦デビューの機会にもなりました。

「高校生わくナビのような気が配りができる優しいお姉さんになりたいです」「雑誌のモデルになる！という気持ちが生まれたのと、この体験会をきっかけに将来の夢についてもっと詳しく考えていきたいと思えます」と感想のお手紙をくれた小学生。「最初はお互い緊張していたけれど、目の前にいる子が何を話したいのか丁寧に聞こうとしたら、たくさん話してくれて嬉しかった」という振り返りをしてくれた高校生。「小学6年生と高校2年生、その差5歳という微妙な距離感がちょうど良かった！もっといろんな交流ができたらしいですね」と次の展開を期待される郷田小学校の佐藤校長。「ウチの生徒たち、すごいね！できるね！」と感無量の江川校長。「高

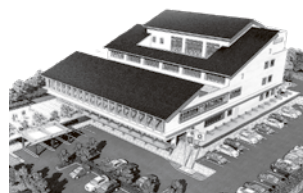


校生たちが素直に受け止めようとしたから小学生たちも素直に話すことができたんですね」と的確な分析をされて生徒たちを労った小松先生。「キャリア教育は、大人が子どもにも職業について話すこと」という既存概念を打ち破る景色が、そこにありました。

新庁舎 ニュース

令和3年3月末完成予定!

市ホームページでも
建設の様子をお知らせ
しています→



建設政策課庁舎建設係 TEL(52)7952

▶写真で見る新庁舎建設

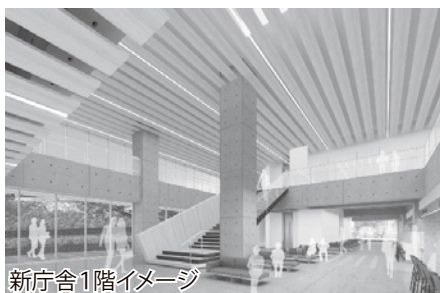
新庁舎本体の建設工事は、北側の片流れの屋根に石州瓦を葺く作業が始まりました。外壁は3階までコンクリート型枠が撤去されてサッシの取り付けも進んだため、壁面の雰囲気を感じられるようになりました。

また、敷地南側で行っていた地中熱利用設備工事では、昨年の第1期工事と合わせて53本の熱交換器の埋設が終わりました。

(写真:11月9日、庁舎建設地東側の高丸跨線橋付近から撮影)



▶イメージ図と比べてみる



新庁舎1階イメージ



新庁舎1階施工状況

新庁舎1階のロビーは、中央部が吹き抜けになっています。その吹き抜けに1階と2階を結ぶ階段があり、また東側のガラス面からロビーに光が入るようになっています。

左の図が完成図で、右の写真が施工状況(11月9日時点)です。

主要地方道 桜江金城線市山工区の開通

通行に関するお知らせ

◎開通区間 市山工区

◎開通日時(予定) 12月6日(日) 午後2時~

開通式のお知らせ

開通式典・祝賀行事への出席は、事前に案内状を送付した人のみとさせていただきます。

◎日時 12月6日(日) 午前10時~

◎会場 桜江総合センター3階大ホール

◎問い合わせ先

- ・島根県浜田県土整備事務所土木工務第三課
TEL0855(29)5658
- ・江津市建設政策課国県事業推進係
TEL(52)7954



- ・延長 L=1.58km
- ・幅員 7.0~8.0m
- ・事業期間 平成27年度~令和2年度

年末年始の公共施設などの休業日

～各種公的な手続きや届出はお早めに～

開業日は「○」印、休業日は「—」印で表しています。

施設名	12月			1月				備考
	29日(火)	30日(水)	31日(木)	1日(金)	2日(土)	3日(日)	4日(月)	
市役所 本庁舎・分庁舎 桜江支所 人権啓発センター	—	—	—	—	—	—	○	休業中は、出生・死亡・婚姻などの届出、埋火葬許可証の発行などは市役所本庁舎の宿直室で受け付けます。
総合市民センター	—	—	—	—	—	—	○	
じばさんセンター	—	—	—	—	—	—	○	
江津市図書館 本館 桜江分館	—	—	—	—	—	—	—	1月5日(火)は定休日です。
中央公園施設	—	—	—	—	—	—	○	
桜江B&G海洋センター	—	—	—	—	—	—	○	
有福温泉公衆浴場	○	○	○	○	○	○	○	12月29日～1月3日は、午前7時から午後9時まで営業、4日以降は通常どおり営業します。
道の駅サンピコ ごうつ	○	○	—	—	—	○	○	12月30日(水)の営業は、午後5時までです。
江津斎場	○	○	○	—	○	○	○	
パレットごうつ	—	—	—	—	—	—	○	
子育てサポートセンター	—	—	—	—	—	—	○	

年末年始のごみ収集

市民生活課生活環境係 TEL(52)7936

燃やせるごみの収集

年末 12月28日(月)まで平常の収集日どおり。
※火・金曜日収集地区は12月29日(火)に特別収集します。
年始 1月4日(月)から平常の収集日どおり。

可燃物処理場への持ち込み (エコクリーンセンター)

年末 12月29日(火)まで(午前9時～午後4時30分)
年始 1月4日(月)から(午前9時～午後4時30分)

燃やせないごみの収集

江津市環境衛生カレンダーのとおり。
※金物類、金物類の粗大ごみ、有害ごみ、ガラス・陶器類に分かれており、地区により収集日が異なります。

不燃物処理場への持ち込み (島の星クリーンセンター)

年末 12月28日(月)まで(午前9時～午後4時)
年始 1月4日(月)から(午前9時～午後4時)

し尿くみ取り

年末 ・江津地区 12月15日(火)までの申し込みは、12月28日(月)までにくみ取りをします。
※12月16日(水)以降の場合、1月4日(月)以降のくみ取りです。
・桜江地区 12月15日(火)までの申し込みは、12月25日(金)までにくみ取りをします。
※12月16日(水)以降の場合、1月20日(水)以降のくみ取りです。

※年末年始は大変集中するため、早めの連絡をお願いします。



江津市PRキャラクター
「人麻呂くんとよさみ姫」

ごうつカレンダー 12月

12月は
地球温暖化防止月間です！

日 Sun	月 Mon	火 Tue	水 Wed	木 Thu	金 Fri	土 Sat
		1 休館日 子宮頸がん・乳がん検診 地球温暖化パネル展 小さな巨匠展	2 こころの健康相談 子宮頸がん検診 市グラウンドゴルフ協会月例会 地球温暖化パネル展 小さな巨匠展	3 休館日 定休日 断酒会(31) 子宮頸がん・乳がん検診 地球温暖化パネル展	4 子宮頸がん検診 市小学校ミニバスケットボール交歓会 地球温暖化パネル展	5 市ライオンズクラブ杯小学生交流バレーボール大会 地球温暖化パネル展
6 江津市ライオンズクラブ杯小学生交流バレーボール大会 地球温暖化パネル展	7 子宮頸がん検診 地球温暖化パネル展	8 人権相談(31) 休館日 子宮頸がん・乳がん検診 地球温暖化パネル展	9 行政相談(31) 子宮頸がん検診	10 休館日 定休日 法律相談(31) 断酒会(31) 子宮頸がん・乳がん検診	11 子宮頸がん検診 江津駅・都野津駅開業100周年イルミネーション点灯	12 マイナンバーカード時間外窓口(18) 子宮頸がん・乳がん検診 石中央中学校インドアST大会、中学校ST研修大会
13 マイナンバーカード時間外窓口(18)	14 子宮頸がん検診	15 一般相談(31) 休館日 子宮頸がん・乳がん検診	16 子宮頸がん検診 サンピコの日	17 休館日 定休日 断酒会(31) 子宮頸がん・乳がん検診 シルバー人材センター説明会(20) 光る絵本展inしまね江津会場(30)	18 県高校新人バレーボール大会 子宮頸がん検診	19 ごうつ食育の日 県高校新人バレーボール大会 がんケアサロン江津(29)
20 県高校新人バレーボール大会、ヨネックス杯バドミントン大会 都野津駅開業100周年記念事業	21 献血(19) 人権相談(31) 子宮頸がん検診 年金者連盟江津支部グラウンドゴルフ大会	22 食事相談 休館日 子宮頸がん・乳がん検診	23 行政相談(31) 子宮頸がん検診	24 休館日 断酒会(31) 子宮頸がん・乳がん検診	25 一般相談(31) 年末セール 子宮頸がん検診 江津駅・都野津駅開業100周年記念式典	26 年末セール
27 休日開場日(26) 年末セール	28 年末セール 子宮頸がん検診	29 休館日 休館日 休日開場日(26) 年末セール	30 休館日 休館日	31 休館日 休館日	年末年始の休業日は 34ページをご確認ください→	

◎各記号の意味

- 役市役所 人 人権啓発センター 島 島の星クリーンセンター
- エ コ クリーンセンター 保 江津保健センター 桜 桜江総合センター
- 桜 桜江保健センター 中 中央公園 総 総合市民センター
- 図 江津市図書館 丸 ぱれっとごうつ 卍 サンピコごうつ
- 子 子育てサポートセンター じ じばさんセンター 社 社会福祉協議会
- 済 済生会江津総合病院 ◆ 市内その他会場

※カッコ内の数字は、記事掲載ページ。

おことわり イベントの開催について

新型コロナウイルス感染症の状況によっては、広報12月号に掲載したイベントが中止・延期する可能性があります。

お出かけの前に必ず主催者にご確認ください。

スポーツのチカラ

“ 全国障害者スポーツ大会出場
こしば
小柴 さゆりさん (渡津町) ”



障がい者スポーツとして行われている競技の中で、障がい者のために特別に考案されたスポーツに「スラローム」というスポーツがあります。

このスラロームという競技で全国障害者スポーツ大会に島根県代表として2度出場した小柴さゆりさん。また「ビーンバッグ投げ」という小豆の入った重さ150gのバッグを投げる競技では、同大会に3度出

場しました。平成27年の大会では金メダルを、平成30年の大会では銀メダルを獲得しています。

安来市出身の小柴さんは、生まれつき脳性まひの障がいがあったため、小さいころから江津市内の施設に入所。現在は渡津町にあるグループホームで生活しています。

小柴さんがスラロームを乗る時は、電動車椅子に乗

スポーツ競技用の電動車椅子を動かす操作盤。

スピードをボタンで設定し、スティックを動かして前後左右への動きを操作します。



ビーンバッグ投げに使うバッグ。

12cm四方の袋に小豆などが入り、重さは150gあります。

足に乗せてけり出すなど、投げ方は自由。



編集部だより

広報10月号で募集した神楽のぬり絵展にはたくさんの方の応募がありました。応募していただきありがとうございます。

また、神楽まちがい探しはいかがでしたでしょうか。今回で最終回となりますが、徐々に難易度を上げ、全集中しないと見つけられないよう、画像編集ソフトを駆使して作りました。

知り合いからは「鍾馗のまちがい探し最後の1つが見つからんけえ寝られん！」と嬉しい連絡をいただきました。また、SNS上でも紹介していただいていた。ありがとうございます。

今後も市民の皆さんが参加できる紙面づくりに取り組みたいと思います。今年も残りあとわずか。丑年にむけて猪突猛進の勢いで進みます。(松島)

江津市 Facebook ページはこちら↓
江津の話題をお届けしています!

